

A. B. STRIMAITIS,  
SEKRETORIUS S. L. A.  
307 W. 30th ST., NEW YORK, N. Y.

# TEVYNE

ORGANAS SUSIVIENYJIMO LIETUVIŲ AMERIKOJE.

No. 33

New York, August 18 (Rugpjūčio), 1911.

VOL. IV.

Entered as second-class matter November 28, 1910, at the post office at New York, N. Y., under the Act of March 3, 1879.

Published every Friday by Lithuanian Alliance of America  
At 307 W. 30-th St. New York City.

A. B. STRIMAITIS Sec'y & Bussines Manager.

YEARLY SUBSCRIPTION RATES.

In the United States..... \$1.00  
To Foreign Countries ..... \$2.00

All communications should be addressed:

"TEVYNE", 307 W. 30-th St., New York City.  
Tel. Chelsea 5152.

Išleidžiama Susivienijimo Lietuvių Amerikoje  
kas penktadienis.

V. K. RAČKAUSKAS Editor (Redaktorius)

PRENUMERATA METUI:

Suvienytose Valstijose..... \$1.00  
Kitose viešpatystėse..... \$2.00

Kreipianties su visokiais reikalais adresuokite:

"TEVYNE", 307 W. 30-th St., New York City.

MENESINIS ŽURNALAS

"Aidas"

Išleidinėja nuo Kovo (March) mėnesio

Kaina metams Amerikoje \$1.00 Užrubežiuose metams \$1.25  
Pusei metų 60c. Pavienis numeris 10c.

Pirmą numerį siunčiame dykai. Reikalaujame agentų.

"AIDAS", 46 Harrison Av., WATERBURY, CONN.

**J. Skritulskas,**

NOTARIJUS IR AGENTAS

Užlaikau geriausius gėrymus ir cigarus. Parduodu laivakortes ant visų linijų, kur tik kuris norės ir ant geriausių ir greičiausių laivų. Siunčiu pinigus į visas dalis svieto greitai ir pigiai. Išmainau visokių žemių pinigus ant amerikoniškų. Darau doviernastis, pavedimus dalių ir atlieku visokius reikalus su Maskolijos valdžia. Užlaikau svetainę mitingams ir vesliams. Siunčiu miestqmeldžiu atsišaukti per laiškus ant žemiaus paduoto adreso.

John Skritulskas

26 Broad St. New Britain, Conn.

Telephone No. 550.

**Dr. A. Šliupite - Jankauckienė**

Gydo visokias ligas moteriu, vaiku ir vyrų.

265 Berry Street, BROOKLYN, N. Y.

(tarpe Grand St. ir So. 1-st St.)

VALANDOS: nuo 12-3 po piet: nuo 7-9 vakare.  
TELEPHONAS GREENPOINT 8.

Pirmas Lietuvių  
**DIENRAŠTIS**

Amerikoje

Dienraštis turės pasirodyt pirm

**NAUJŲ METŲ**

kaip tik bus suspėta ineiti į naujus

"Katalikų" namus

Be skaitlingo visuomenės pritarimo nebus galima tas darbas pradėti.

Kas nori Dienraščio tegu tuojaus atsiliepi laišku.

Vertėtų tai visiems Amerikos lietuviams tas sumanymas remti. Lietuviams jau reikia turėti kasdien po ranka žinių skelbėjas ir kelrodis. Pirmiau dienraštį leisti neleido nekuriuos aplinkybės, o nūdien tas pergalėti galima.

Kas nori Dienraščio tegu pritaria laišku.

**J. M. Tananevicze**

3244 S. Morgan St., Chicago, Ill.

Rašykitės prie Suv. L. Am.

**Tik per 40 dienų už \$5.00.**

1. **Gyvenimas visų Šventų** kiekvienos dienos per visą mė-  
tą, šešios dalys tvirtai apdarytos vienoje knygoje.....\$4.75
2. **Pekla** arba amžinas pragaras ir Giesmės apie Kančią pek-  
loje ir apie keturis paskutinius daiktus. Puslapių 503,  
dručiuose apdaruose.....\$1.25
3. **Tukstantis Naktų ir Viena**, Arabiškos Istorijos..... \$1.00
4. **Trejanka** (Trejos devynerės) iš Palangos aptiekos, 4 bak-  
seliai arba svaras..... \$1.00

Viso yra už \$8.00

Kas paims visas ketures aukščiau minėtas knygas ir Trejanką atiduosiu tik už \$5.00 ir tas bus tik per 40 dienų. Pasiskubinkit, nes potam bus brangiau. Adresuok: (34)

**K. J. Intas, Box 1724, New York, N. Y.**

**Katalogas Dykai!**

**Puikiausių ir geriausių: Armonikų, Koncertinkų, Klarnetų, Smuikų ir kitokių muzikališkų instrumentų, teipgi, lietuviškų knygų ir kitokių daiktų.**

Užsakymus išpildo teisingai, greitai ir saugiai per expressą ar pačtą. Pasiųsk savo aiškų adresą ir pačto markę, o Katalogą gausit dykai! Rašykit žemi, adresuojant:

**M. J. DAMIJONAITIS**  
812 W. 33-rd St., CHICAGO, ILL.

**NAMINĖ MOKYKLA**

- GRAMATIKA** angliškos kalbos mokintis be mokinio (apdaryta) \$1.00  
**VAIKŲ DRAUGAS** arba kaip mokintis skaityti ir rašyti bemokinio 15c.  
**ARITMETIKA** mokintis rokundų be mokinio su paveikslais (apdaryta) 35c.  
**NAUJAS BUDAS** mokintis rašyti be mokinio 10c.

Pinigus siųskite šiuo adresu:

**P. MIKOLAINIS, Box 62 New York, N. Y.**

Telephone 762 So. Boston

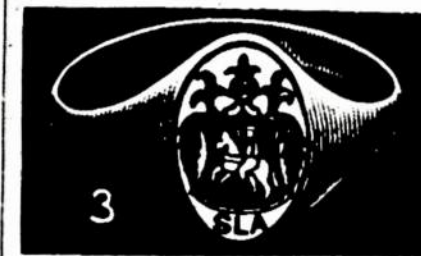
**DR. F. MATULAITIS**

Office valandos:

Nuo 12 iki 2 val.; Nuo 7 iki 9 vakare.

**495 Broadway, So. Boston, Mass.**

**Išsiuntinėjimo prekystė**



Visokių tavorų, auksinių ir t. t. Reikalauk katalogo įcėdamas markę, už 2 centus.

**J. N. Simkus**

4543 S. Ashland Ave. Chicago, Ill.

**Jeigu esi sužeistas**

Dirbdamas fabrike, mainose arba kitokiam kokiam darbe patiktų nelaimė, sukoli-čyty, dasižinok pas mus, nes mes per daugelį metų buvom tarpininkais žmonėms už koliestvas. Žmonės per mūsų pagelbą gavo tukstančius dolerių.



gausi ir tu, netrukdyk save jeigu esi sukoliečytas, dasižinok pas mus, o mes tau busim pagėlboj. Daugelis žmonių trotiljo kojas, rankas ar kaip kitaip tapo pažeistais, per mūsų storonę šiandien turi atlyginimą už savo skaudėjimą, teip ir tu, neklausyk kitų rodos, ateik mūsų rodos paklaust, tau nieko nekastuoja mūsų roda. Jeigu pats esi labai sukoliečytas, negali ateit, parašyk laišką, o mes pas tave įnamus pribusime, mes visus tavo aefkalus galim atlikti, kurių pats negali.

Adresas:

**JANKAUS & SAUKAITIS**

Claim Adjuster

**132 Nassau Street, New York, N. Y.**

Room 408-407.

**Seniausias Lietuviškas Laikraštis!**

**"VIENYBE LIETUVNINKŲ"**

26 metas kaip eina kas Seredą, Brooklyn, N. Y. "Vienybė Lietuvninkų" didelio formato 12 puslap.; talpina moksliskus straipsnius, naujausias žinias iš viso pasaulio, daugiausia iš Lietuvos gyvenimo. Turim visuose lietuvių kolonijose savo korespondentus, iš Lietuvos naujas žinias savų korespondentų. "Vien. Liet." dirbo dėl visų organizacijų ir žmonių gerovės. Šįmet, 10 Vasario sukako 25 metai kaip išeidinėja, iš tos priežasties išleidom didelį žingeidų **Jubilejinį numerį**, kuris liks istorišku atminimu, nes pirmas dar lietuvių laikraštioj. Kurie užsirašys ant metų, gaus tą numerį kaip dovaną. Tas numeris su 62 paveikslais žymių veikėjų ir rašėjų, ir 58 straipsniais. Tai labai puiki dovana, o tik 10 centų prisiųsk mums markėmis, tad aplaikysi jį, arba nurodyk tikrą adresą kam pasiųsti, o mes prisiųsime. "Vien. Lietuv." prenumerata **metams \$2.00, pusei \$1.00** Suvienytose Valstijose; **užrubežije \$3.00**. Užsirašyt galima visada, užsirašant reikia siųsti prenum. Money Order ar registruotam laiške pinigai leidėjo vardu:

**J. J. PAUKŠTIS & CO.**

**120-24 Grand St., Brooklyn, N. Y.**

Reikale klausk laišku, įdėk dvicentinę markę atsakymui.

**Simon Mack**

Lietuviškas Bankierius

Įsteigta 1888 m.

**155 1-st Street, Elizabeth, N. J.**

Pripažintas per valstiją N. J.

Įgyk savo locną namą.

Įmokėk tiktai 100 dolerių, o kitus išmokėsi randoms, mes turime daug namų ir lotų, už lotą įmokėk 10 dol., reštą už antrą procentą kas mėnesis, geriausioj vietoj, tinkamos bizniams, netoli fabrikų. Nepraleisk šios progos. **S.MACK.**

**Gelžkelio laikrodėlis su 21 akmenu**

rankinėle užsukamas ir užstatomas vyriško ir moteriško didumo. **Aplieisti auksu ant 20 metu** dubultavi dangteliai-viršai, puikiai išpaustyti. **Absolutiškai tikras** laiko rodytojas, ypač pritaikytas prie gelžkelio žmonių, kurie reikalauja užsitikimo laikrodžio. **Gwarantuotas ant 20 metu.** Ypatinga dovana: mes pasiųsime tą laikrodį ant kiekvieno adreso C.O.D. **\$5.75** ir užsimokėsime ekspreso lėšas, suteikdami privilegiją pilno ištyrimo. Jaigu neatrasite, kad jis nevisiškai užganėdina ir ne toks yra, kaip pagarsinta, **nemokekite nei vieno cento.** Atminkite, jūs panašiai užmokėtumete už tą patį laikrodį **\$25.00**, pirkdami nuo kokio besąžiniško paroduotojo. Labai puikus **AUKSU** aplietas **LENCIUGELIS** su prikabalituku už **DYKA** prie kiekvieno laikrodžio **Excelsior Watch Co., 908 Athenaeum Bldg., Chicago.**



## Apie Lietuvių vertelgystę.

Lietuviai mėgsta vertelgystę, bet nemėgsta jos mokintis, išsilavinti, prisirengti pirm pradėsiant vertelgystę (biznį). Vertelgystė-komercija yra taipgi mokslo, šaka kurs reikalauja prisirengimo ir tam tikro gabumo. Nors šių dienų "biznis" remiasi tankiai suktybe ir išnaudojimu, vienok jis yra ir męs gyvename "biznio" gadynėje. Tad pažinkime męs jį ir naudokimės juo. Mūsų vientaučiams, nesuprantantiems šios šalies "biznio", lieka tik praščiausios rūšies vertelgystė: saliūnai, prie kurių nereikia jokio prisirengimo nė gabumo.

O saliūnai — tai mūsų tautos liga, kuri veda mus prie ištvirkimo ir nupuolimo doriško, protiško, ekonomiško ir ant sveikatos. Ypatingai jie prisideda prie tvirkinimo mūsų jaunuomenės. Neiškenčiu nepaminėjęs štai vieno lietuvių saliūniko pasielgimą, kurį pats savo akim mačiau. Man tėjo apsigyventi neskaitlingai lietuviams apgyventoj kolonijoje, kur vos randasi apie šimtas asmenų, o užlaiko triš lietuviškus saliūnus. (Yra vietos, kur 8 familijos užlaiko 4 saliūnus! R e d.). Kaikurie saliūnikai vartoja šitokią metodą. Subatos vakarais parengia gužinės, o kad gauti daugiau jaunuomenės, tūliams vaikinams įduoda po bonkutę degtinės ir pasiunčia ten, kur yra merginų. Šie, žinoma, užgirdo tėvus, ir tėvai leidžia mergaites į tokias gužines. Tokioj vietoj prie svaiginančių gėrimų ir prie pliovonių linksminasi mūsų jaunuomenė! Ir ko galima tikėtis ateityje iš būnančių motinų, jai jos, t. y. merginos, kūdikiai būdamos, pastoja alkoholio aukoms.

Ar šiaip ar taip sakysime, vistiek saliūnai mums yra pavojingas "biznis". Trukdo jaunuomenę nuo gerų darbų, ypač pribuvusius iš Lietuvos atitraukia nuo vakarinių mokyklų, sulaiko nuo mokymosi kitokių padorių ir naudingų pasilinksminimų: teatrėlių, dainų, muzikos ir t.t.

Laikas jau, didelis laikas mums pagalvoti, kokie "bizniai" yra geresni ir kokie pelningesni ir nėra pavojingi mūsų tautai. Taigi prisirengkime prie geresnio "biznio", negu saliūnai.

O kad kituose bizniuose atsilaikyti reikia pasimokinti, reikia prisirengti ir prisitaikinti prie tokio "biznio", prie kokio žmogus linkęs pagal savo gabumus.

Didesniuose miestuose yra tam tikros mokyklos, tad patartina jais lankyti; jose prieinamai mokinama viso to, kas yra reikalinga vertelgystėje. Ši č štai ir iškila reikalas įkvėpti mūsų jaunuomenei supratimas, kad ne prie suterštų ir nučiupinėtų kortų, ne prie "barų" jos vieta, o ten, kur gali ko nors pramokti, patyrimą gauti, o paskum ir vertelgystėn stoti ar dirbti savo amate. Juk dabar vos vyrutis sugraibo kelis šimtelius, tuoj ir imasi už "saliūno", nors jų ir taip jau yra per daug, o visokius kitus dalykus palieka žideliams aprūpinti lietuvius.

Imeime paveizdą iš kitataučių, jau neminint ir pačių žydų, kurie labiausiai už visus pažįsta "biznį".

Pažvelgkime į italus; jie kur kas geriau supranta vertelgystę, negu męs. Paveizdan, jeigu neįstengia vienas, tai kelėsd sumetę kokius du-tris tūkstančius ir drįsta apipirkti net pačiame New Yorko didmiestyj namus, vertus didelių piningų.

Laikui bėgant nuomotojai išmoka nsmns rendomis, ir didelis turtas liekasi savastimi tų, kurie atsi-drąsino įdėti pirmus piningus. Toliaus, keli susidėję, užima kontraktus namams statyti ir t.t., o męs, lietuviai, neatsilaikom nė mažoje kooperatyviškoje krautuvėlėje, ir tai dėlto, kad nepasimokinę imamės darbo ir nesuprantame reikalo vienyties. Antra—vokiečiai prigelbsti net tiems savo broliams, kurie gyvena Europoj; užtenka šiems atsišaukti į amerikiečius vokiečius, kad apjieskotų Amerikoje ukį; amerikiečių vokiečių susivienijimas tuoj apiperka ukį — ateik, vadinasi, ir gyvenk. Pasitaiko, kad pirkikas ir neištenka užmokėti visus piningus, tuokart minėtoji įstai-ga duoda ukį ant išmokėjimo.

Kada męs, lietuviai, tokias įstaigas turėsime? Kada pradėsime nurodinėt keliūs, kaip gyventi ir už ko griebties naujai pribuvusiems mūsų vientaučiams? O juk žinome, kad nuo ekonomiškų sanlygų priklausos tautos kultūra ir apšvieta.

*Striukutis.*

## Broliškos pašalpos draugystės.

Suvienytose Valstijose, kur ir mūsų Susivienijimas rūpinasi įgyti visas tiesas, derančias Pašalpiniai Draugijai, veikiančiai beveik visose šalies valstijose, nuo senai jau yra įsigyvenę įvairios draugijos, aprūpinančios savo sąnarius tai pašalpa ligoje, tai posmertine, išmokama sąnariui pasimirus. Tokias draugijas turi visos tautos; vienos po kelias, kitos po kelio-liką, kitos po keliasdešimtis. Jos yra turtingos sąnariais ir kapitalais; beveik nėra galima šulyginti jas su mūsų Susivienijimu, kuris par pareitą metą labai daug nukentėjo iš visų pusių.

Daugelis panašių draugijų yra susirišę į tam tikrą centrą ir laiko metinius suvažiavimus apkalbėjimui savų reikalų, išjieskojimui būdų pasekmingesniai veikimui ir t.t. Šiuo žygiu paminėsime apie National Fraternal Congress, centrą 39 draugijų (iš 1910), kuris laikė savo 25-metinį suvažiavimą Chicago'je, Ill., pabaigoje liepos mėnesio. Tame suvažiavime priduota raportai viršininkų ir statistiškos žinios iš gyvavimo pašalpinių draugijų. Kad Susivienijimo nariai apsipažintų su gyvavimu draugijų, privesime čion kelias ištraukas iš raportų, kurias paėmėme iš mėnesinio laikraščio "Western Review".

Šių metų raportas tūlose dalyse šulyginta su raportu iš 1892, ir pasirodė, kad N.F.C. auga gana sparčiai, ne tiek skaitliumi draugijų priklausančių prie jo, kiek sąnarių skaitliumi. Taip 1892 m. priklausė čion 33 draugijos, turinčios 1.061.000 sąnarių; 1910 m. į Congressą priklausė 39 draugijos su 2.416.135 sąnariais. 1892 m. ant 1000 sąnarių mištinumas buvo 10.60; o 1910 m. — 10.72.

Toliaus priduta skaitlinės apie sąnarių mirtinumą. 1910 metų N. F. Congress pastebėjo, kad iš 4.073.788 žmonių, kurie buvo N. F. Congresso tēmijami, amžiuje nuo 16 iki 90 m., pasimirė 36.999; o pagal N. F. C-o išdirbtą iš patyrimų tobylių iš tokio skaitliaus žmonių buvo galima tikėtis 37.525 mirčių. Prie to viršiaus minėtame skaitliuje žmonių buvo 807.218 žmonių, turinčių 50 metų amžiaus ir daugiau; iš jų tarpo mirė 17.734, nors pagal "National Fraternal Congress'o" tobylių tikėtasi tikėtai 15.422. Parodyta, kad sekant "N. F. C o" tobylių, mirtinumas iki 50 metų amžiaus prilygsta 87.16% tobylioje nurodytos skaitlynės, gi tarp sąnarių viršiaus 50 metų amžiaus mirtinumas pasiekia 114.99% tobylioje nurodytos skaitlinės.

Statistikos komitetas parodė ir kitus akyvus suliginimus pereinę metų su 1892 metais. 1802 metuose visos draugijos išleido savo reikalų vedimui \$1.479.624 ir par tą laiką gavo 223.506 sąnarius\*); 1910 metuose ekspensai (visų reikalų vedimui) pasiekė net \$5.388.733, ir par tą laiką draugijos gavo 293.203 naujus sąnarius. Tokiu būdu pasirodo, jog 1892 metuose draugijų reikalų vedimui kiekvienas sąnarys, apamai imant, turėjo mokėti po \$1.25 metams\*\*), o 1910 m. — net \$2.19. Drauge su tuo auga ir draugijų turtai. Taip 1892 metuose visos 39 draugijos apsaugos fonde turėjo \$1.936.415, gi 1910 metų pabaigoje ta skaitlinė užaugo iki \$68.665.489. Abėna apsaugos suma, kurios reikėtų padengimui visų sąnarių posmertinių, 1892 metais siekė \$2.887.061.039, o 1910 metų pabaigoje — \$2.997.308.721.

42 metinis Apsaugos Komisijonierių suvažiavimas įvyks 22 iki 25 d. rugpjūčio 1911, Milwaukee, Wis.

"Mobile bill", apie kurį mini p. J. Lopatto savo raporte XXVI-am S.L.A. seimui, jau yra priimtas daugelyje valstijų. Priimta šiose valstijose: New York, Massachusetts, Ohio, Missouri, Wisconsin, California, Oregon, Alabama, Colorado, Washington, Idaho, Montana ir Utah — išviso triika valstijų.

Kuomet tas naujas įstatymas, reguliuojantis draugijų inkorporavimo būdus, taps priimtas ir kitose valstijose, ko reikia tikėtis, tuokart, nėra abėjonės, daug geriau ir lengviau eis ir mūsų Susivienijimo inkorporavimo darbas.



Nuo S.L.A. Centro Sekretoriaus.

Nuo laiko atsišaukimo į jus, malonųs S.L.A. na-

\*) Čia reikia suprasti, jog daugelis (beveik visos) draugijos užlaiko savo agentus, kurie kalbina naujus sąnarius, organizuoja naujas kuopas ir gauna už tai tam tikrą atlyginimą, mokamą nuo naujo sąnario iš jo įstojimo pinigų.

\*\*) Sus-mo Liet. Am. sąnarys moka metams \$1.08.

riai, per "Tėvynę", idant išpildytumet apreiškimų blankas, aplaikēm minėtų apreiškimų gana daug. Šiomis dienomis išrašēm naujus paliūdijimus ir išsiuntinėjom visiems tiems nariams, kurių apreiškimo blankas turėjom. Viso išsiuntinėta 56 ioms kuopoms, bet tai dar vis toli gražu nevisi nariai tas blankas prisiuntė; tūli mūsų draugai rašinėja laiškus, klausinėdami ar būtina seniems nariams reikalinga išpildyti tos blankos, kiti prisiunčia blankas prirašytas visokių niekniekių, ir tokiems draugams prisieina jas atgal gražinti; yra tokių, kad suvisai atsisako nuo išpildymo tų blankų, nors ir užsimoka visus savo mokesčius pilnai.

Šiuomi atsiliepiu į jus, broliai, kurie dar neprisiuntėt apreiškimų. Malonėkite tai padaryti.

Juo greičiau sutvarkysim vidurinę organizacijos gyvenimą, tuo bus didesnė nauda mums visiems; atlikę tai, galėsime imtis už kitų būtina reikalingų pagerinimų.

Kuopų viršininkai malonėkit išrinkti mokesčių po 7c. už organą, pradėdant nuo 1 d. liepos mėnesio. Siųsdami mokesčius, pažymėkit moteris, kurioms nereikia siųst organo.

Malonėkit mums priduti kuopų viršininkų pilnus antrašus, nes šiuom laiku daugelio kuopų viršininkai permaintyta, bet nepriduota jų adresai, o mes būtina turim turėti teisingus kuopų viršininkų antrašus.

Pavieniai nariai, kurie da neprisidėjot prie kuopų, būtina turit pristot prie kuopų nuo jus artimiausioj vietoj esančių, nes ir jums patiems daug parankiau ir pigiau prigulėt prie kuopų. Kurie dar neprisidėjot prie kuopų, — turit siųsti visus savo mokesčius tiesiog Centro Izdininkui, po 40c. ant mėnesio; kuopos ir pavieniai nariai malonėkit visus pinigus siųsti Izdininkui, o ne Sekretoriui. Nesiųskit pinigų nė per daug, nė per mažai: tas daro daug nesmagumų, bereikalingo darbo ir lėšų; kiekvienas galit matyt iš įstatų, kiek pinigų privalote siųsti į Centrą už senus ir už naujai įsirašiusius narius.

Jaigu kurių kuopų daktarai atsisako išpildyti naujai prisirašančių narių blankas, būtų geistina, kad tokios kuopos bei draugystės išsirinktų sau tokius daktarus, kurie išpildytų blankas taip, kaip to reikalauja įstatai.

Dėkavodamas visiems, kurie pasirūpinot ir pasirūpinsit sutvarkyti pas save reikalus, kas palengvins ir man prieti prie reguliariško darbo,

Pasilieku jūsų

S.L.A. Sekr. A. B. Strimaitis.

#### PROTOKOLAS

S.L.A. Pildomosios Tarybos susivažiavimo, laikyto 6 ir 7 d. rugpjūčio, 1911, New York City, S.L.A. Centro raštynioje, 307 W. 30-th St.

I SESIJA.

Susivažiaviman pribuvo: 1) Prezidentas F. Živatkauskas, 2) Vice-Prezidentas S. Žalnieraitis, 3)

Iždininkas J. Skritulskas, 4) Iždo globėjas T. Paukštis, 5) Daktaras-kvotėjas J. Baltrušaitienė, 6) Sekretorius A. B. Strimaitis ir Pildomosios Tarybos ap rinktas S.L.A. advokatas J. S. Lopatto.

Pirma sesija buvo atidaryta pirmą valandą po pietų. Pirmiausia buvo priimtas svečias, tik-ką pribuves iš Prūsų Lietuvos, leidėjas laikraščio "Byrutė" ir "Allgemeine Litauische Rundschau" p. J. Vanagaitis iš Tilžės. P-ās J. Vanagaitis trumpai perstatė Prūsų Lietuvos vargingą padėjimą, prašydamas, kad Pild. T. priremtu, kaip galint, jo leidžiamąjį laikraštį "Byrutė".

Nutarta: Parašyti "Tėvynėje" atsišaukimą, kad kuopos išsirašytų viršminėtą laikraštį ir priimti regulierišką "Byrutės" apskelbimą į "Tėvynę" mainais; tokis apskelbimas bus taip ilgai talpinamas, kol Pild. T. matys reikalingu esant.

2). Paimta apsvarstymui 83 kp. S.L.A. iš Brooklyn, N. Y. atsišaukimas į Pild. T. kal link prisirašiusių 6 narių prie 83 kp. lapkričio mėnesį 1910 m., kurių piningai kuopos išde išgulėjo iki vasario mėnesiui 1911 m.; jie reikalavo, kad tų draugų įsirašymas į S.L.A. skaitytųsi nuo tada, kada jų piningai buvo įnešti į kuopą, o ne į Centro išdą.

Nutarimas: Prisilaikyti S.L.A. įstatų. Pagal senuosius įstatus minėtų narių mokesčiai turėjo būti pridutos į Centro išdą ir tik nuo tada jie skaitėsi S.L.A. nariais. Kadangi jų mokesčiai tapo prisiųstos vasario mėnesyje ir jie išpildė blankas, pasirašydami, jog sutinka ant visų ten išreikštų reikalavimų, kuriais pasiremdamas Centro sekretorius išrašė ir nusiuntė tiems nariams narystės paliūdiėjimus, tad tie visi nariai skaitosi nariais nuo tada, kada yra priimti formališkai į 83 kp. pagal įstatų reikalavimą.

Antanui Žukauskui, nesutinkančiam nueiti pas daktarą ir neišpildančiam aplikacijų blankos, sugrąžinti jo įmokėtus piningus į Centro išdą; sugrąžinti 83 kp. iždininkui.

3). 83 kp. reikalaujama, kad Daktaras-kvotėjas nereikalautų nuo kuopos daktaro priverstino atsakymo žodžiais į 13-14 klausimus daktaro blankose, kurie tai klausimai apsunkina kuopos daktarą ir aplikantą, dėl ko yra sunku prikalbinti naujus narius prie S.L.A.

Nutarta: Kuopų daktarai būtinai turi elgties pagal dabartinius įstatus ir kitas visas esančias taisykles, pakol nebus tam tikslui padarytos permainos blankose.

4). Ant pakelto klausimo, ar nebūtų galima išdirbti narių sveikatos ištyrimui kitokios blankos, kurios palengvintų aplikantams ir daktarams jas išpildyti.

Nutarta: Pavesti blankų sutaisymą Centro dr. J. Baltrušaitienei; blankos dalinsis į du skyrius: apsaugai \$150,00 bus vienos blankos, o \$300,00, \$600,00 ir \$1,000,00 bus vėl kitos blankos. Sutaisytos blankų formos bus prisiųstos S. L. A. prez., kuris duos peržiūrėti dar dviem daktaram. Visiems sutinkant — duoti tokias blankas atspausdinti.

5). Apie vaikų skyriaus konstitucijos spausdinimą nutarta palaukti, kol Įstatų komisija sutaisys naujus įstatus.

6). Paduota įnešimas, kad posėdį uždaryti. Nutarus susirinkti 9-tą valandą iš ryto, posėdis tapo uždarytas 8-tą valandą vakare.

#### II SESIJA.

Sesija tapo atidaryta 9:30 iš ryto. Į šią sesiją pribuvo ir antras Iždo globėjas p. P. V. Birštonas.

1). Perskaityta pirmosios sesijos protokolas ir priimtas jis vienbalsiai, be pataisymo.

2). Pakelta klausimas, ar gali prigulėti prie S.L.A. kriminalistai, kurie yra nuteisti valdiško teismo į kalėjimą už žmogžudystę. Tas klausimas paliktas taip, kaip lig šiol buvo, pakol nebus toki klausimai išrišti ant metinių susivažiavimų.

3). Pakeltas klausimas, ar pavieniai nariai turi mokėti kuopai skiriamus 10 c. į Centrą, ar ne.

Nutarta, kad pavieniai turi siųsti į Centro išdą 10 c. skiriamus kuopos reikalams, apdengimui lėšų susirašinėjimo, piningų pakvitavimo ir tt.

4). Perskaitytas laiškas p. Jurgeliūno iš So. Boston, Mass. link mokesčių Stasio Kašėtos, kuris buvo suspenduotas spalio mėnesį 1910 m. už nemokėjimą mokėti į S.L.A. išdą.

Nutarta minėtą narį priimti atgal į S. L. A., jai užmokės pilnai visus mokesčius ir jai kuopa jį priims.

5). Skaitytas laiškas V. Valento, 60 kp. (Grand Rapids, Mich.) iždininko, kuris kuopos narių sumokėtus mokesčius į S.L.A. sunaudojo savo ypatingiems reikalams ir neprisiuntė jų į Centro išdą.

Palikta Centro sekretoriui susizinti su 60 kp. viršininiais; jaigu kuopa neužsimokės į Centro išdą mokesčių iki 10 d. rugpjūčio, tai, darant atskaitą, pasielgti taip, kaip ir su visais kitais neužsimokėjusiais nariais.

6). Skaityta laiškas iš Wilkes-Barre, Pa. kas link mokėjimo už organą, jai našlė su vaikais priguli į S.L.A.

Nutarta palikti taip, kaip seimo nutarta, t.y. siųsti po vieną egz. į kiekvieną šeimyną.

7). Skaityta laiškas nuo S.L.A. Liter. Kom-tonario, Dro J. Šliupo, link išleidimo kningelės "Kelionė į Šidlavą". Šis klausimas paliktas ant toliaus, kol atsiras reikalinga suma piningų kningu išleidimo fonde.

8). Skaityta "Tėvynės" redaktoriaus pranešimas link "Tėvynės" archyvo ir bibliotekos.

Nutarta nupirkti reikalingas kningas ir rankvedžius "Tėvynės" redakcijai. Piningus \$25,00 paskolinti iš S.L.A. ženklelių fondo.

9). Skaityta atsišaukimas "Tėvynės" darbininkų link nereguliariško išmokėjimo algų ir kad, pasibaigus dviejų sanvaičių laikui, algos būtų apmokėtos piningais, o ne čekiais.

Nutarta: Siųsti visų darbininkų algas ant vieno čekio, kurį sekretorius, išmainęs, išmokės visiems darbininkams algas piningais; darbininkai pasirašys ant tam tikrų blankų, jog sutinka su tomis išlygomis

ir paliuosuoja S.L.A. nuo atsakomybės. Minėtų blankų susstatymas pavesta sekretoriui ir redaktoriui.

Darbininkai, paduodami rokundas, turi duoti įgaliojimą sekretoriui paimt jų mokesčius ant vieno čekio.

10). Skaityta atsiliepimas "Tėvynės" zecerių, kad šeštadieniais būtų dirbama tik pusė dienos.

Po apkalbėjimui šito prašymo, nutarta palikti tą dalyką taip kaip lygšiol buvo.

11). Klausimas kas link redakcijoje nesurandamų knygų iš praeitų metų laiko.

Nutarta: administratorius turi padaryti surašą visų spaustuvės ir administracijos daigtų ir priduoti susivažiavimui sekančioje sesijoje.

12). Įnešimas, kad uždaryti sesiją ir susirinkti 1-mą val. po pietų.

Sesija uzsibaigė 12 tą valandą.

### III SESIJA.

Sesija atidaryta 1:30 po pietų.

1). Įnešta, kad "Tėvynės" redaktoriaus vardas būtų garsinamas "Tėvynėje", kaipo atsakomojo redaktoriaus.

Nutarta, kad būtų garsinama ant pirmo puslapio redaktoriaus vardas.

2). Įnešimas, idant ant paskutinio "Tėvynės" puslapio būtų garsinami adresai visų seime išrinktų komisijų ir tų komisijų, kurios renkamos yra pagal S.L.A. įstatus.

Nutarta: garsinti tuojaus po Pildomosios Tarybos adresais tik 4 kartus per metus.

3). Įnešimas — permainyti "Tėvynės" formatą į šiaip laikraščio formatą.

Nutarta: palikti taip, kaip buvo, nesa nebūtų galima rinkti "Tėvynės" komplektų, neparanku būtų išduoti apyskaitos ir tų apyskaitų sujieškojimas, taipgi pasidarytų lėšų, permainant formatą — reikėtų ir formos mainyt, ir baksai, ir stalas, ir t.t.

4). Reikalavimas, idant redaktorius būtinai rašytų į kiekvieną "Tėv." numerį įzanginius straipsnius, atmestas; palikta ant redaktoriaus valios su patarimu talpinti daugiau straipsnių apie organizacijos ir valstijų tiesas, kad mūsų narius greičiau supažindinti su organizacijos reikalais.

5). Įnešta, kad S.L.A. pirmsėdis dėl pagerinimo ir pakėlimo organizacijos išpildytų konstitucijos skyrių IX § 1 d, t. y. paskirtų savo įgaliotinius. Nutartą dalyką atidėti ant toliaus, pakol tokių įgaliotinių kuopos pareikalas.

6). Pakelta klausimas apie redaktorių, leidėjų ir bendradarbių būsimą susivažiavimą, ar dalyvauti tame susivažiame, ar ne.

Nutarta imti dalyvumą, nusiunčiant "Tėvynės" redaktorių, apmokant jam kelionės ir sugaišties lėšas.

7). Pakelta klausimas, kiek S.L.A. turi mokėti Doktorui-Kvotėjui už peržiūrėjimą daktariškų blankų. Padarytas įnešimas: mokėt po 15c. už kiekvieną narį. Prie įnešimo pridėta daktarės Baltrušaitienės paaiškinimas, kad už 15c. negalima tas darbas atlikti, ir jaigu daktarui nebus apmokama bent po 25c., tai dak-

tarė paduosianti rezignaciją. Po neilgų debatų nutarta mokėti po 25c. už kiekvieną narį.

8). Pakelta klausimas apie išmokėjimą Daktaro Matulaičio rokundos, kuris buvo padaręs sutartį su Centro Valdyba egzaminuoti naujai prisirašančius narius po 10c., o seimui prisiuntė rokundą po 25c. nuo nario.

Dėl neaiškumo sutarties su buvusia Pildomąja Taryba, susivažiavimas nutarė Dro Matulaičio rokundą apmokėt taip, kaip buvo pareikalauta ant buvusio XXVI seimo.

9). Įnešta sesiją uždaryt. Įnešimas patvirtintas. Nutarta susirinkti 8 val. vakare. Sesija uzsidarė 6:30 val. vakare.

### IV SESIJA.

Sesija prasidėjo 8-tą valandą vakare.

1) Perskaityta laiškas nuo ex-sekretoriaus, su reikalavimu atlyginti lėšos persikėlimo iš New Yorko į Waterbury. Po ilgų apkalbėjimu leista per balsus. Didžiuma balsų nutarta bila apmokėti.

2). Perskaitytas laiškas nuo F. J. Bagočiaus, kuriame žadama S.L.A. patraukti teisman už susiaurinimą jam garbės ant XXIV seimo, jaigu S.L.A. neatitaisys-neatšauks savo nusprendimo link jo išbraukimo iš S.L.A.

Paduota įnešimas: patalpinti tą laišką į gurbą, neatkreipiant jokios į tai atidžios. Įnešimas patvirtintas vienbalsiai.

3). Pakelta klausimas reikale pusės posmertinės J. Kunsaičio, nario 14 kp. Cleveland, Ohio, kuris sužinojęs, jog turi paliuosuoti S.L.A. nuo visokių pareigų ir nebebūti jau S.L.A. nariu, pagal konstitucijos skyrių XV § 5, atsisakė priimti pusę posmertinės, pasizadėdams laikytis prie S.L.A. pakol bus gyvas.

4). Klausimas apie posmertinės neišmokėjimą 33 kp. S.L.A. iš So. Boston, Mass. Prano Lazausko, nutarta, kad Centro Sekretorius pareikalautų iš kuopos "doviernasties" nuo velionio P. Lazausko pašelpgavio, o pašelpgaviu yra velionio tikra sesuo, gyvenanti Lietuvoje. Ta "doviernastis" turėtų liūdyti, jog ji paveda savo mirusio brolio, P. Lazausko, posmertinę 33 kp. Gavus tokį dokumentą nuo kuopos, posmertinę išmokėti kuopai.

5). Išrištas klausimas apie posmertinę Jono Šelgausko, nario 35 kp. Wilkes-Barre, Pa. Nutarta: išmokėti velionio J. Šelgausko posmertinę jojo uošviui Andriui Rugšteliai.

6). Klausimas apie posmertinę M. Lukšiuotės, vaikų skyriaus 68 kp. Nutarta tą palikti ant toliaus.

7). Pakelta klausimas apie reikalavimą Californijos valstijos Insurance Departamento komisijonierių įgaliojimo ir užregistravimo S.L.A. čarterio viršminėtoje valstijoje. Nutarta duoti įgaliojimą netik Californijos, bet ir kitose valstijose, kur tokio įgaliojimo bus pareikalauta.

8). Nutarta įgalioti J. S. Lopatto, kad galėtų reprezentuoti ir atstovauti S.L.A. reikalingose atsitikimose ir kur matys būtiną reikalą užregistruoti čar-

terį — nuvažiuoti ypatiskai į Insurance Departmentus, o ypatingai į valstijas New York ir Mass.

9). Paduota įnešimas, kad būtų nupirkta Centro Sekretoriui į raštinyčią rašomoji mašina.

Nutarta: tokią mašiną nupirkti tik tada, kaip bus užtekinai tame fonde pinigų. Prie to nutarta nupirkt šėpukę su tam tikrais stalčiukais alfabetiskam suskirstymui korespondencijų ir laiškų.

10). Pakeltas klausimas apie pirkimą preso S. L.A. organo "Tėv." spausdinimui. Po ilgų diskusijų prieita prie nutarimo: preso pirkimą atidėt ant toliaus.

11). Pakeltas klausimas apie pataisymą užpalkalinio namo. Dėl tų priežasčių tas dalykas paliko taip: jai bus galimi pataisymai, tai Sekretorius, susižinojęs su kontraktierium, duos žinę Pil. Tarybai, kuri ir spręs apie tą dalyką.

12). Buvo pakeltas klausimas apie įtaisymą sklepe supylimui anglių šeimynoms, gyvenančioms S. L.A. name.

Tas klausimās palikta taip, kaip buvo lygšiol.

Sesija užsibaigė 11:15 v. naktį. Pildomosios Tarybos susivažiavimas likos uždarytas.

S.L.A. Sekr. A. B. Strimaitis.

## Pasikalbėjimas su tėvu.

(Lyg ištrauka iš šiandykščio katekizmo tėvams).

I: Kas tu esi?

II: Šeimynos galva.

I: Kokios yra šeimynos galvos priderystės.

II: Aprūpint savo šeimyną viska tuom, ką gyvenimas reikalauja, kaip tai: kad visi sotūs būtų, kad turėtų švarius kambarius gyvenimui, kad gražiai ir padoriai aprėdyti būtų, kad sveikai ir dorai būtų auklėjami ir t.t.

I: Ar tu tą priderystę atlieki?

II: Kur tau, ir dešimtos dalies nepajiegiu atlikti!

I: Dėlko gi nepajiegi?

II: Neišmanėlis esmi, apšvietimo stinga, amato nemoku ir par tad nepajiegiu aprūpint netik šeimyną, bet ir pats save.

I: Kas tau draudžia apsišviesti, amato išmokti?

II: Blogas įprotis — išdalies mano paties nerangumas, o kita dartinė jau ir per vėlu, nes jau senatvė; tada, kada galėjau ir jaunas buvau, tai niekas manęs prie apšvitimo neparagino.

I: Argi nesilankai ant prakalbų, susirinkimų ir ar neskaitydavai laikraščių?

II: Taip, lankiausiai ir "gazėtas" skaitydavau, ir visad atsimušdavo į mano ausis "apšvietimo reikia", bet kur jį rasti ir kokis, ir kaip jis įgyti — niekas nenurodė, nei par "gazėtas", nei par prakalbas nebuvo paaiškinta. Taip ir likausi tamsuoliu.

I: O vaikų daug turi?

II: Palaukk, suskaitysiu: Barbora, Olytė, Mariutė, Katriutė, Uršulytė, Jonuks, Juozuks, Petruks ir dar vienas be vardo, dar mat nesuspėjau pakrikštyti.

— O "say", gal kumu apsiimsi pabūti? darbai prastai eina, tai nieks nenori patarnauti.

I: Ačiu, negaliu, didelė atsakomybė puola ant krikšto tėvo; jai tėvai neišgali, tai krikšto tėvai privalo auklėti savo krikšto sūnų.

II: Tai ką, čia nieks taip nedaro — nors, teisybė, yra taip mūsų tikėjime pasakyta, bet kas paiso ant to ir kuningėlis to nereikalauja, bile jam tik už krikštą šventą užmoki, o toliaus tai "Dievas leidė jį ant svieto — Dievas duos jam ir dalelę".

I: Ar tu ir apie kitus savo reikalus taip manai?

II: Nugį, tai kaip turiu manyti! Iš kur aš pajiegiu, jos visus apžiūrėti — juk vogti neisi — šeimyninkė irgi negali, tiek daug burdingieriais, apsikrovus ir vienval serga tik ir serga, net operaciją jau darė ir vis tas pats, vis beserganti.

I: O kasgi vaikučius apžiūri?

II: Nugį jie patįs. Kai jau perdaug susimuša, tai patraukiu su brukliu vienam kitam kur papuolė, ir visi nurimsta...

I: O mokyklon ar lankosi?

II: Tai jau kai turi "česo", tai nubėga pas "sisteris" poterių pasimokinti, bet kada šeimyninkė sirgaliuoja, tai kur tau čia mokykla! reikia namai ir mažieji vaikai pridaboti ir namai apruošti... Kas čia da par mada, pasakyk man meldžiamasis, kad vakar buvo atėjęs policmonas — nepolicmonas ir sako: "dėlko tavo vaikai nesilanko mokyklon?" o aš atsakiau — "kas tau galvoje? tai mano vaikai". Šiandien atėjo jau du policmonu ir sako, kad aš turiu eiti į "šteišiną" ir ten prieš "sūdžią" pasiteisinti, dėlko vaikų neleidžiu mokyklon? Ana va kaimynas sako, kasžin ar teisybe, kad arba nuo manęs vaikus atims, arba turėsiu "štrope" užsimokėti? Už ką? juk nė aš nė vaikai neapsivogėm, nė ką nors bloga padarėm. Gerai sakydavo mano močiutė: vargai nurėdo, vargai paguldo, vargai lopšinę dainuoja!

I: Tie vargai tave dėlto tik slogina, kad mokslo, apšvietimo ir amato rankose neturi. Ar netiesa?

II: Nugį ką čia ir kalbėti — tai šventa teisybė.

I: Tai ar tu nori, kad tavo vaikučiai taip sunkiai ant šios pakalnės turėtų?

II: Nugį ne, ir labai norečiau, kad nors vienas poniškiau gyventų.

I: Tai dėlko neleidi mokyklon?

II: Gerai tu sakai, reiks gal ir leisti, bet kasžin, kokion, ar pas "sisteres", ar "publičnon školėn". Sako, kad pas "sisteres" daugiaus nieko nemoikna, kaip tik poterių, o "publičnoje" — bedievystės, tai ir vėl nežinai žmogus, kaip čia padaryti.

I: O kas tave patį išmokino poterių ir Dievą garbinti?

II: Na tai ir klausimas — nugį tėvai!

I: Tai dėlko tavo šeimyninkė negali savo vaikučių išmokinti poterių?

II: Nugį gali!

I: Tai tegul ir mokina, o rašyti, skaityti, rokundu ir kitų mokslo dalykų išmokyti savo vaikutį mokykla! Ir jis bus laimingesnis, kaip užaugęs mokės

lengviaus duoną pelnyti, tai ir tau duos "nikelį ant pantukės alaus", o tu neatsidžiaugsi savo sūnelio ar dukrelės — gudragalvystės!

*Dr. Graičunas.*

*V. Nagornoski.*

## Rutvilė-Zemaitijos Mergelė.

### HISTORIŠKA TRAGEDIJA

5-se aktuose, 7-se atidengimuose.

Ir išvaduoti ją nuo pavojaus.

*(puola ant kelių prieš Mongalį).*

Tavęs maldauju: Kurėjų-Kurėjan!  
Dievų vyriausias tarne, pasakyk,  
Ar jei Perkūnui save paaukausiu,  
Bus išmaldauta dangaus apsauga?

**Gaivyda.**

Dora mergaitė.

**Mongalis.**

*(prikeldamas Rutvilę).*

Kelk! Pasišventimas

Tavo karščiausias maldas atsveria,  
Ir mums suteikia paveizdą puikiansią,  
Kurį, jei seksim, išmaldausime  
Kuo visi geidžiam. Vienok, ant nelaimės,  
Užsitikėjim's, kad gerovę mums  
Apsčiai apsaugos didis kuningaikštis,  
Neduos matyti tikrą pavojų.

**Rutvilė.**

Tai atsisauki į teisiųjų minias,  
Kad neklausytų Mindangio, nesa  
Jis, išpažinęs svetimą tikyba,  
Nustoja tiesų valdyt Lietuvą.

**Mongalis** *(į šalį).*

Tas priminimas?..

**Gaivyda.**

Veltui! Męs krivulę

Išsiųst negalim. Vaidylų tiesos  
Jau panaikintos.

**Rutvilė.**

O! tai siųskit mane

Ten, kur žygūnus laukia pražūtis.  
Aš nepražūsiu, apsaugos dievaičiai  
Ir įkvėps žodžius išaiškint žmonėms,  
Koksai pavojus tėvynei grumoja,  
Ir kaip mums reikia visiems už ją stot.  
Neapsiriksiu, jei jūsų didybės  
Vardan apskelbsiu mūsų karzygiams  
Rinkt didžias spēkas ir ginklus pakelti

Užu Perkūną! Užu Patrimpą!

**Mongalis.**

Gal pakils liaudis, bet kur-gi jiems vadas?  
Kas-gi žinyčių apgynime stos  
Ir ves tas minias?

**Scena III.** †

*Tie patys ir Tuožmis.*

**Tuožmis.**

Viešpats Zemaitijos,

Trainaitis, prašo pasimatymo.

**Rutvilė.**

Štai apginėjas aukurų, žinyčių!

Jį čion mums siūncia dangaus apveizda.

**Mongalis.**

Kas kuningaikščiui yra lydėtojas?

**Tuožmis.**

Jis be dvaronių, nesa priverstas  
Per Ottokario kariumenę bėgti  
Iš savų rūmų.

**Mongalis.**

*Prizadėjimą*

Čekas užlaikė. Atveski čia svečią,  
Čia patogiausia bus pasikalbėt.

*(Tuožmis išeina).*

**Gaivyda.**

Jai kariumenė Trainaičio pakriko,  
Tai Ottokaras bus mums Giltinė.

**Rutvilė.**

Nors pražūtingos nelaimės grumoja,  
Tačiau mums vilties nereikia nustot.

**Scena IV.**

*Tie patys, Trainaitis ir Tuožmis.*

**Trainaitis.**

Garbė Perkūnui!

**Mongalis.**

Palaimintas būsi.

Jeigu dievaičius teisiai garbinsi.

**Trainaitis.**

Juk Zemaitija visuomet, per amžius  
Jiems teisi buvo.

**Mongalis.**

Nieks to neužgins.

**Trainaitis.**

Tačiau plieniniai pulkai Ottokario  
Kruvinu keliu, nesulaikomi  
Jokia galybe, čionai linkui traukia:  
Deginti, plėšti, krikštyt ir žūdyt.

**Mongalis.**

Tamstos kariauda?

**Trainaitis.**

Guli karės vietoj



Lavonai! Maistas žvėrimis draskantiems.  
Aš-gi be sargų, basčiausi po girią.  
Aš, kumingaikštis, lygus elgėtai.

**Mongalis.**

Maža beveikia, kas pasiduoda  
Nusiminimui.

**Trainaitis.**

Suvis nemanau.

Rankas nuleidus, pasiduot likimui.  
Lyg koks silpnūnas. Kol laisvas esu,  
Prisiekiu keršyt žiauriems užpuolikams  
Ik gyvai galvai, iki pajėgiu  
Kardą pakelti!

**Gaivyda.**

Brangūs tamstos žodžiai

Mus sūramina.

**Rutvilė.**

Tai viltis yra?

**Trainaitis.**

Viltis? tai veltas ilgėjimas siekio.  
Kuomet pareina gyventi ar žūt.—  
Nėr ko ilgėtis arba kuo viliuotis:  
Reikia tik veikti. Veikti daug ir ūmai,  
Kol laiks gilioja.

**Mongalis.**

Toli nuo mus priešai?

**Trainaitis.**

Pakrantėj šventos girios pralenkiau  
Jų priešakinę sargybą, povaliai  
Čionai link traukiant. Prisiruoškite  
Trumpame laike išrišti dalykus  
Didelės svarbos.

**Mongalis.**

Kaip tą man suprast?

**Trainaitis.**

Juk tauta laukia tavo paliepimo,  
Ar priimt krikštą, ar priešus išvyt?

**Mongalis.**

Ar mano valia?

**Trainaitis.**

Kurėjų-Knrėjan!

Tu igaliotas esi ir gali  
Sušaukti minias ginkluotų kareivių.  
Kurie tai ugnei neduotų užgest.

**Mongalis.**

Kit-kart Perkūno tarno žmonės klausė  
Ir viską pildė ką jis liepė jiems.  
Šiandien gal taipgi manęs paklausty,  
Jeigu turėčiau progą jiems pranešti  
Dievaičių valią. Bet Gaivyda sakė,  
Kad mums po mirties bausme uždrausta

Siųsti krivulę, kad ragintų svieta  
Ginti šeimyną savo ir namus.

**Trainaitis.**

Juk tu jiems lygiai gali atsaikuoti,  
Paskirdams myrio bausmę perkrikštoms.

**Gaivyda.**

Grumoti veltui.

**Mongalis.**

Be kariškų spėkų  
Ir parėmimo mus nieks neklausys.  
(Toliaus bus).

L. N. Tolstoj.

## Prisikėlimas.

(Romanas).

Vertė Karolis Vairas.

PIRMOJI DALIS.

X.

Apskundimo aktas buvo šitoks: Stptynioliktą d. Sausio 18... metų, viešbutyje "Mauritanija" staiga pasimirė atvažiuojęs čion Kurgano 2-osios gildijos pirklius Ferapont Emeljano sūnus Smielkov'as.

Vietinės policijos, 4-ojo skyriaus, daktaras patikrino, jog pirklius pasimirė nuo širdies plyšimo, kas įvyko dėl to, kad suvartuota daug svaiginančių gėrimų.

Smielkovo lavonas palaidota.

Praslinkus kelioms dienoms po pakasynų, sugrįžęs iš Peterburgo Smielkovo kaimynas ir draugas pirklius Timochinas, sužinojęs visas aplinkybes, prie kurių mirė Smielkovas, pranešė, kad jis nužiūri, jog Smielkovas likos nunuodytas, kad atimti iš jo pinigų.

Šis nužiūrėjimas buvo patvirtintas pirmutiniuose tardymuose, kuriuose patyrta: 1) Smielkovas nescan prieš mirsiant gavo iš banko 3.800 rublių pinigų. Tuo tarpu, surašinėjant likusį jo turtą, terasta pinigų 312 rublių ir 16 kapeikų. 2) Visą dieną prieš tai ir visą pastarąją naktį prieš mirsiant Smielkovas praleido su mergaite Liubka (Katėrina Maslova) Kitajevos namuose ir viešbutyje "Mauritanija", kuria, Smielkovui įsakius ir jam ten nesant, atvažiavo iš namų Katėrina Maslova pinigų pasiimtų, kuriuos ir paėmė iš jo čemodano, atrakinusį šį raktą, kurį davė jai pats Smielkovas; visa tai matė viešbučio "Mauritanija" tarnai: Eufimija Bočkova ir Simonas Kartinkinas. Maslovai atidarant Smielkovo čemoną, buvusiu tenai Bočkova ir Kartinkinas, matė rišulius 100 rublinių pinigų. 3) Sugrįžus Smielkovui nuo Liubkos viešbutin "Mauritanija" draug su ja, ši pastaroji, viešbučio tarnui Kartinkinui patarus, davė Smielkovui išgerti stiklėlį konjako su baltais smilčiais, kuriuos ji gavo iš Kartinkino. 4) Ant rytojaus Liubka (Katėrina Maslova) pardavė savo šeiminiškai, liūdininkei Kitajevai, deimantinį Smielkovo žie-

da, kurį pats Smielkovas neva padovanojęs jai. 5) Viešbučio "Mauritanija" tarnaitė, Eufimija Bočkova, padėjo j vietinį komercijinį banką ant savo vardo 1.800 rublių.

Teismo mediciniškai apžiūrėjimas, lavono sekcija ir chemiškas Smielkovo vidurių tyrinėjimas parodė, jog ištikrųjų organizme buvo nuodai, ir iš to leistina, kad jis pasimirė nuuodytas.

Patrauktieji teisman užu žmogžudystę: Maslova, vadinama Liubov', Bočkova ir Kartinkinas (prie kalčios neprisipažįsta. Prie to: 1) Maslova paaiškino, kad pirkliui Smielkovui esant Kitajevos name, kur Maslova dirbo, anot jos pačios išsireiškimo, darbą, ją tikrai siuntęs Smielkovas į viešbutį "Mauritanija" parvežtų pirkliui piningų, ir kad atrakinusi tenai jo paties duotu jai raktu čemodaną, ji paėmus iš ten 40 r. piningais, kaip jai buvę liepta, bet daugiau piningų neėmusi, ką galinčiu patvirtinti Bočkova su Kartinkinu, prie kurių ji atidarinėjusi ir uždarinėjusi čemodaną ir ėmusi piningus. Toliaus ji pasakė, jog, atvažiavusi antru sykiu viešbutin drauge su pirkliu Smielkovu, ištikrųjų davusi jam, Kartinkino prikaltinta, išgerti su konjaku kasžinkokių smilčiukų, kuriuos ji maniusi esant miegui; padariusi tai dėlto tikslai, kad pirklius greičiau ją atleistų, užmigęs. Žiedą dovanojęs jai pats Smielkovas po tam, kaip ją sumušė ir ji, apsiverkusi, buvusi beketinanti važiuoti namo.

Eufimija Bočkova parodė, kad ji nieko nežinanti apie žuvusius piningus, ir kad ji nėjusi į pirklio kambarį, o šeimyninkavusi tenais viena pati Liubka, ir kad, jai ir žuvo kas iš pirklio daigtų, tai pavogusi Liubka, atvažiavusi su pirklio raktu piningų pasiimty.

Šią vietą skaitant, Maslova krusterėjo ir, išžiojusi burną, apsidairė į Bočkovą.

Kada-gi Eufimijai Bočkovai buvo parodyta jos banko kningutė, kurioj užrašyta 1.800 rublių, — skaitė toliaus sekretorius, — ir paklausta: iškur ji paėmė tiek piningų, ji pasakė, kad tuos piningus surinkusi par 12 metų draug su Simonu Kartinkinu, už kurio žadėjo ištekti. Simonas Kartinkinas, savo keliu, pirmutiniam tyrinėjimui einant, prisipažino, kad jis išdraugės su Bočkova, Maslovos, viešbutin su raktu atvažiavusios, pamokintas ir pagundintas, pavogęs piningus ir pasidalinęs jais su Maslova ir Bočkova. Kartinkinas prisipažino taipgi davęs Maslovai smilčiukų pirkliui užmigdyti. Antru sykiu tyrinėjamas jau gynėsi dalyvavęs vogime piningų ir įtekęs smilčiukus Maslovai, ir kaltino tikslai ją vieną. Kaslink-gi piningų, padėtų bankan Bočkovos vardu, jis parodė taip pat, kaip ir ši pastaroji, kad tie piningai esą jų-dviejų uždirbti par 12 metų tarnystės laiką viešbutyje, nuo ponų, mokėjusių jiedviem už patarnavimus.

Paskui apskundimo akte buvo surašyti prirodymai liūdininkų ir tolimesni tyrinėjimai.

Apskundimo akto užbaiga buvo šiokia:

"Antrosios gildijos pirklius, begirtaudamas ir paleistuvaudamas, susipažino Katajevovs name su Mas-

lova, praminta Liubka, ir, pasidabojęs ją sau, 17 d. sausio, 188\* m. pasiuntė viršiaus paminėtą Liubką, su savo raktu nuo čemodano, į savo kambarį viešbutyje, įsakęs jai paimti iš čemodano reikalingus česnei 40 rublių. Liubka, jinai ir Maslova, imdama tuos piningus, sutarė su Bočkova ir Kartinkinu pasisavinti visus tuos piningus ir kitus brangius Smielkovo daigtus ir pasidalinti tarp savęs, ką jie ir padarė". — Šitoj vietoj Maslova vėl Krusterėjo, net pašoko, visa paraudo ir ėmė kasžinką kalbėti, bet teismo priestolis ją sulaukė.

— Prie tų dalykų Liubka gavo deimantinį žiedą, — skaitė toliaus sekretorius, — ir, tur būti, šiek-tiek piningų, kurie ar tai paslėpta, ar pamesta, nesa tą naktį Maslova (Liubka) nebuvo blaiva. O kad paslėpus visus prasižengimo pėdsakus, suokalbininkai nutarė atgabenti į kambarį pirklių Smielkovą ir čia jį nuuodyti aršenuku, kurį turėjo Kartinkinas. Tuo tikslu Maslova sugrįžo į Kitajevos namą ir tenai prikaltino Smielkovą grįžti su ja į viešbutį "Mauretani-ja". Kuomet Smielkovas sugrįžo į savo kambarį, viešbutyje, tad Maslova, gavusi nuo Kartinkino smilčiukus, įbėrė juos į vyną ir davė tą vyną Smielkovui išgerti, nuo ko tatai Smielkovas ir pasimirė.

Viršiaus išdėstytų dalykų dėlei, Borkų kaimo valstietis, Simonas Kartinkinas, 33 metų amžiaus, miestelienė Eufimija Jono duktė Bočkova, 43 metų amžiaus, ir miestelienė Katėrina Mikolo duktė Maslova, 27 metų amžiaus, yra kaltinami tame, kad 17 d. sausio 188\* metų, išanksto tarp suvęs susitarę, pavogė pirklio Smielkovo piningus ir žiedą, viso vertės 2.500 rublių, ir, norėdami jį nužudyti, prigirdė jį, Smielkovą, nuodais, nuo ko jisai, Smielkovas, ir pasimirė.

Šioksai prasižengimas yra aptariamas 4 ir 5 punktuose, 1453 skirsnyje įstatymų apie bausmes. Todėl, pasiremiant skirsniu 201 įstatų apie kriminališkąją teisdarystę, valstietis Simonas Kartinkinas, miestelienė Eufimija Bočkova ir miestelienė Katėrina Maslova turi būti teisiami apskričio teismo, dalyvaujant jame prisiekusiems.

Šiaip užbaigė sekretorius skaitęs ilgą apskundimo aktą; perskaitęs, sudėjo lapus, atsisėdo ant savo vietos ir pasitaisė abiem rankom ilgus savo plaukus. Visi atsiduso lengvai, mielai jausdami tai, kad dabar prasidėjo tyrinėjimai ir tubjaus visa kas išsiaiškins, ir teisybei bus padaryta užganas. Vienas tik Nechliudovas ne tą jautė: jo visą esybę apėmė baimė akivaizdoje to, ką galėjo padaryti ta Maslova, kurią jis pažino, 10 metų atgal, kaip nekaltą ir gražią mergelę.

(Toliaus bus)

## Lietuviai Amerikoje.

New York City.

Nors šiamė mieste lietuvių gyvenama virš kelių tūkstančių ir atsitinka čion šis bei tas nauja, kas būtų akyva žinoti kitų kolonijų lietuviams, vienok nėra,

kaip matyti, kas paduotų žinutes į laikraščius; negaliu užtikrinti, bet, rodos, nesmi tēmijęs "Tėv." nieko apie šio miesto lietuvius nuo pat to laiko, kai "Tėvynė" persikėlė į New York'ą. (Retai katrame laikraštyje galima rasti korespondencijos iš to miesto, kuriame laikraštis eina. R e d.) Tai šis faktas gana aiškiai parodo, jog žinučių padavėjai (korespondentai) ir šiaip vadinamoji mūsų "inteligentija" apmirė: turim laikraštį, išeinantį mūsų mieste, bet nė mėš laikraščio nepažįstam, nė laikraštis mus. Mėš nieko apie save nepasakom (neparasom) laikraščiu "Tėv.", o juk jis išnešioja žinias po visus svieto kampelius. Ir su mumi ji mažai užtai kalbasi. Girdėjau kelis išsitarant: "kur, kur, bet, "T." apie mūsų miesto lietuvių veikimus nieko nerašoma". Atitariau: "brolyti mielas, tik parašyk, patilps..."

Nuo šio laiko aš mėginsiu padavinėti žinutes iš aprukusio New Yorko padangės. Šičion turim šias draugijas: Lietuvių Ūkėsų Politikos Kliubas; dvi kuopas S.L.A; T.M.D. kuopa; Šv. Izidoriaus dr-stė ir šį pavasarį kun. Šeštokas sutvėrė Švento Kryžiaus draugystę. Beto yra ir lietuvių socialistų Sąjungos kuopelė. Turime ir parapiją, ir jau šį pasarį lietuviai pasistatė savo bažnyčią — "Aušros Vartų". Tai ir visos mūsų draugystės.

Dabar bus neprošalį apžvelgti, nors trumpai, šių draugijų dalyvumą viešamjame gyvenime. Susiv. L. Am. nors ir yra dvi kuopelės, bet nariais neskaitlingos ir veikimo nė gyvybės nesimato. Agitacija nėra varoma linkui S.L.A., ir vietiniai žmonės maža teži-no apie jas. Kad būtų surengiamos prakalbės nors kartą į metus, beabejonės naudą atneštų gana didelę; daugumas prisirašytų prie S.L.A. Dabar nežinoma kur ir kada yra susirinkimai laikomi. Rodos būtų didesnė spēka, susiliejus abiem kuopom į vieną, atsirastų ir gyvesnis veikimas ir norintie prigulėti sužinotų plačiau apie S.L.A. ir pataptų nariais. Pagalvokit!

T.M.D. kuopa, girdėjau iš tikrų šaltinių, jau merdėjanti ir tuoj atiduosianti "Dievui dūšią". Berods energiškesniems kuopos nariams yra gana lengva palaikyti T.M.D: kuopos reikalus, mokestįs gana mažos, o dvasiška nauda taip didelė! L.S.S. kuopelė pastaruosius porą metų (apie tiek tikrai) neištesėjo irgi nieko surengti, nė prakalbų, prelekcijų, nė ko kito, kas būtų pagelbėję vietiniams lietuviams apsipazinti su socializmo ideja bei abelnu viso pasaulės darbininkų judėjimu. Dėlko nieko neveikta — sunku pasakyti, nors keletas kuopos narių yra gana pažangių...

Apie Šv. Izidoriaus draugystę, tą seniausią dr-stę New York'e maža kas yra pasakytina; linkui apšvietos veik nieko neveikiama. Tik kaip kada surengiama koks teatrėlis, ir tai gana retai. Priegtam didžiama prigulinčiųjų — tai lietuviški lenkai, kurie da gana karštai myli "panie dzieju". Šv. Kryžiaus dr-stė tik savo įstatus pildo, o daugiau nieko, anei krust.

Viena tik draugija Lietuvių Ūkėsų Politikos Kliubas, tai šio miesto lietuvių kultūrinė draugija, arba,

kitais žodžiais sakant, gyviausias kūnas. Kad nebūč įtartas girime Kliubov pavelykit, lai šneka jo nuveiktieji ir užbrieztieji šiems metams veikti darbai. Praeitų metų rudenį, Kliubas sujudino vietines draugijėles prie įrengimo vakarinės mokyklėlės (lietuviškos). Mokyklėlė išgyvavo par visą žiemą. Be to, pe-reitą žiemą Kliubas ištesėjo surengti visą eilę prelekcijų iš įvairių mokslo šakų, ir lekcijos buvo įvairomos judamais paveikslais, dainomis, deklamacijomis; surengta taipgi keletas prakalbų. 6 d. rugpjūčio mėnesiniame susirinkime, tarpe kito ko, pradėjo rengti programą ateinančios žiemos sezonui. Nutarė ir pavedė komisijai atsišaukti į vietines draugijas, kad šią žiemą ir vėl įsteigus vakarinę mokyklėlę; nutarė atėjus vėsesniam laikui, rengti prelekcijas, irgi su vakarėlių pajvairinimų, su judomais paveikslais, dainelėmis, deklamacijomis ir t.t. Pasekmingesniam sumanymo įvykinimui išrinkta lekcijų rengimo komisija iš septynių ypatų, kuri nuo šio laiko pradėjo trūstis. Pagirtina ir linkėtina gerų pasekmių.

Aš.

#### Frankford, Pa.

Franford'e lietuvių gyvena apie 40 šeimynų; pavienių — apie porą šimtų. Turime čion 170-tą S.L.A. kuopą su 25 (ar apie tiek) nariais; taipgi draugystę "Lietuva" ir "Frankford Lithuanian Club". Beto yra da kooperatyviška mėsinyčia, kuri gyvuoja gana gerai. Reikia patėmyti, kad mūsų kliubas nepadaros tos naudos, kurią turėtų padaryti. Turi savo kniginėlį, bet iš jo nė patįs sąnariai nesinaudoja, nė kitiems tai padaryti neduoda. Gertuvių t. y. saliuų čion yra: šesios anglų užlaikomos, tris lenkai laiko; jie visi kits už kitą gerą "biznį" daro. Lietuviai da neturi gertuvės, vienok nuo gėrimo toli gražu neprisi-laiko.

Al. L. Reikas.

#### So. Boston, Mass.

Rugpjūčio 6 d. So. Bostone atsibuvo 3 lietuviški susirinkimai. Pirmas 165 kp. S.L.A. 10 val. prieš piet; atsibuvo "K." redakcijoj, ir nors mažai narių teuzsimokėjo (bet visi iškalno po 3 mėn.), užtad nutarta toliaus visiems pasidarbuoti, kad kuopelę padidinti ir parsisiųsdint tam tyčia iš Centro sekr. kningą, kuri yra atspausdinta su tam tikromis rubrikomis.

Po pietų, pobažnytiniame sklepe atsibuvo antras susirinkimas — Šv. Petro ir Povilo draugystės, kur tarp kitko buvo įnešta ir, po apsvarstymo, atmesta sumanymas prisidėti prie parengimo prakalbų kuningams Alšauskui su Tumu.

Taipgi tuom pat laiku tik ant kitos svetainės 339 W. Broadway atsibuvo trečias, D. L. K. Vytauto dr-stės susirinkimas. Čia ir svarstyta apie viršminėtų kuningų misijas, ar prisidėti prie parengimo prakalbų ar ne. Po karštų ginčų iš abiejų pusių nubalsuota 15 balsų prieš 12, kad prisidėti.

Taipgi Vytautinė dr-stė nutarė ir išrinko tam tyčia komitetą, kur atsišauktų į visas vietines ir aplinkines lietuvių draugystes kaslink gelbėjimo emigrantų, kaip ant stočių nuo visokių sukčių, taip ir iš Bos-

tono emigracijos namo, kad lietuviai nebūtų gražinami atgal už visokius mažniekius, tai dėl neaiškaus antrašo, ar stokos kelių dol., arba dėl biskį paraudonavusių nuo verksmo akių ir t. t.

Ir da vieną svarbų, pagirtiną Vytauto dr. stė padarė nutarimą: paskyrė \$10 Jovarui. Draug. M. Mizaras papasakojo gavęs nuo Jov. laišką, kuriamė poeta mūsų nusiskundžia ant savo skaudaus likimo. Mizaras ketino ir toliaus par kitas dr. stės ir net par namus eiti parinkti jam aukų. Šiame susirinkime Mizaras su kitu mus dr. tės nariu surinko \$4 su centais; iš kasos \$10 dar tapo neišimta, palikta ateinančiam susirinkimui užtvirtinti.

Bostone kasdieninių naujienėlių atsitinka įvairių, bet gėda mūsų inteligentams, kad neparašo į kitus laikraščius. Dar gera, kad yra du vietiniu laikraščiu, tai nors jie vietinėse žiniose šį-tą patalpina.

Darbai apie Bostoną, aplamai imant, nėra taip blogi, kaip kitur; berods yra žmonių be darbo, bet dirbantie da uždirba vidutiniškai.

R . . . . . is.

## Iš Lietuvos.

**Telšiai.** Telšių vyrų gimnazija jieško lotynų ir lietuvių kalbos mokytojo; algos 1.320 rublių metams; be to, galima dar gauti lekcijų iš pašalies. Pernai lietuvių kalbos mokė veterinarus p. M. Veitas.

**Miškus parduoda.** Išdo žemės ir miškų valdyba, kaip praneša "Vien.", žadanti šį rudenį parduoti izdo miškų Kauno gub. už 778 tūkstančius rublių, o Vilniaus gub. už 1.219 tūkst.

**Rokiškis,** Ežer. ap. Liepos 11 d. mirė čia ūkininkas a. a. Antanas Mainelis, pirmasai Rokiškio valsčiaus viršaitis baudžiovą panaikinus. Mirė turėdamas 80 metų. Mirdamas paliko užrašęs Rokiškio bažnyčios naudai daugiau, kaip 20,000 rublių. Palaidojo a. a. A. Mainelį labai iškilmingai.

**Karaimai.** Pradėjo eiti rusų kalba laikraštis, pavestas karaimų tautos reikalams aptarti. Vadinas jis "Karaimskaja Žizn" ir eina sykį į mėnesį. Laikraštis nori sutraukti didesnėn jungėn išblaškytą ir neskaitlingą karaimų tautelę ir supažindinti visuomenę su karaimų praeitim, su jų kultūra ir dabartinio gyvenimo reikalais. Karaimai gyvena Lietuvoje (labiausia apie Trakus) ir Kryme, iš kur juos ir atgabeno kitkart Lietuvon didysai kunigaikštis Vytautas. "V."

## Iš draugijų gyvenimo.

(Žiur. "Šaltinį" N30).

**Šv. Kazimiero Draugija Kaune** turėjo savo metinį susirinkimą, į kurį atvyko daugiau 160 narių. Akyviausias yra pranešimas Draugijos pirmininko, kiek šiais metais minėtoji draugija yra išleidusi į žmones kningelių. Viso labo išėjo 127,337 egzemplioriai. Štai kokių ir kiek išleista: "Ligonių prietelis" — 12,000;

"Pulkim ant kelių" — 11,878; Kauno Kalendorius 1911 m. — 10,200; po 10,000 išėjo šių kningelių; kun. Skvirecko "Šv. Povylas Apaštalas"; Vyskupo Baranausko "Dievo rykštė ir malonė"; Busilo "Blaivybės Apaštalas Metju"; "Šventųjų gyvenimas" III dalis; "Teisybė ir mielaširdystė"; "Šventųjų gyvenimas" IV dalis; Liudo Giros "Lietuva"; po 2000 išleista šių kningučių: "Kaip tręšti žemė"; Martišiaus "Apie sodną"; iš Duplessy Geručio versta "Žemės amžius"; M. Vaitkaus "Eilės"; M. Grigonio "Žaidimai". Kitų kningučių išėjo mažiau: "Šventasis Raštas, VI tomas, 1500; J. Žvygo "Kooperacijos žiedai" — 300; kn. Skvirecko "Įvedimas į Šventąjį Raštą — 300; kun. Šaulio "Socijologijos rankvedėlis" — 500; Foersterio "Šių laikų Studentija" — 259; iš Duplessy Geručio versta "Ar aš turiu dūšią" — 200; ir K. Būgos "Kalbos dalykai" — 200.—

"Motinėle", kaip skaitome 36 num. "Draugo", 2 d. rugpjūčio turėjo savo metinį seimą. Kiek sąnarių dalyvavo seime — nepranešta. Iš nutarimų: palikta stipendija sumoje \$150,00 metams Maskvos universiteto studentui Pr. Dovydaičiui iki jis pabaigs mokslą; pripažinta pašalpa sumoje \$100,00 Peterburgo konservatorijos mokiniui St. Šimkui. Seimui prišuntė p. A. Rutkauskas 5 dol. dovanų, ir p. J. S. Lopatto, buvęsis "Motinėlės" stipendijantas par 3 metus, sugražino "Motinėlei" \$150,00.

## Iš Amerikos.

**Nauji pašto bankai.** Vyriausiasis Suv. Valstijų Postmaster'is Hitchcock, kaip praneša "New York American", yra labai užganėdintas iš pasekmių, kokias duoda naujai įsteigiami pašto bankai. Dviejų sevaičių laike pašto bankuose New York'e, St. Louis'e, Chicago'je ir Boston'e sukrauta \$110,000. Pasitikiama, kad 1 metų bėgyje tuose keturiuose miestuose į pašto bankus žmonės sunėš bet \$7,000,000. — Šiomis dienomis nutarta įvesti panėšus bankai dar ir šiose vietose: Pittsburgė, Detroitė, Buffalo, San Francisco, Cincinnati, Kansas City, Seattle, Indianapolis, Denver ir Portland. Be to New Yorke manoma įsteigti pašto skyriuose (6-iose vietose) pašto banko skyrius.

Chicagoje, pirmą dieną rugpjūčio, kada ir atidaryta pašto bankas, piningus padėjo 359 žmonės, viso labo \$9,416. Tarpe "depositorių" buvo daug vaikų, viršiaus 10 metų amžiaus, padėjusių po \$1,00; kiti vėl norėjo padėti po kelis ar keliolika centų — jiems tad patarta nusipirkti banko markutės, nes nepriimama "depositi" ne mažiau kaip \$1,00.

New Yorke pašto bankas, kaip parodė praktika, labai mažai teturėjo svetimtaučių (ateivių) "depositorių". Sakoma, būk tai dėlto, kad jie tegali ateiti bankan po 6 ir po 7 val. vakare, gi pašto bankas tėra atdaras iki 5 val. Žadama paskui laikyti atdarą vėliau, iki 7 ar iki 8 val. vakare.

**Moteris-laktotoja.** Panelė Matilda Moisant ga-

vo taip vadinamą "license" lakioti ore. Tai antra tos rūšies moteris; pirma buvo Miss Harriet Quinby.

**Gyvenimas dar brangyn eina,** nors ir taip jau begalo brangus yra. Štai, paveizdan, čienios už reikalingiausius produktus: bulbių bušelis — \$3,00, tomato (pomidorų) bušelis — \$7,00 ir tt. Miesa pabrango ir-gi. Chicago'j čienia pašoko ant 6 c. už svarą; rinkos žinovai skelbia, kad mėsa bus da brangesnė, ir ta augšta čienia laikysis kelis mėnesius. Kaip priežastį nurodo tai, kad fermeriai nesiunčia į skerdyklas savo galvijų tai karščių dėlei, tai dėl to, jog ganyklos taip nuo saulės išdegė, kad gyvuliai negali nusipenėti kaip reikia.

## Iš kitur.

**Anglijos lordai,** 9 rugpjūčio, priėmė bilių, susiaurinantį jų tiesas ir iniciatyvą. Už priėmimą balsavo 131, prieš priėmimą — 114. Dėl to biliaus Anglijos parlamente kovota par du metus tarpe lordų ir atstovų. Gal ir dabar nebūtų buvę laimėta, jai valdžia nebūtų pagąsdinusi lordų, kad valdžia įves lordų rūmą 500 naujų lordų, kurie būtinai priims tą bilių, susiaurinantį lordų tiesas.

**Cholera** Italijoje, kaip praneša laikraščiai, da nesiliauja. Nuo 1 iki 5 d. rugpjūčio, sulig Italijos valdžios pranešimo, 1039 žmonės, apsirgo cholera, o 380 — mirė.

**Sušaudyta** 26 kareiviai jurininkai. Ispanijos valdžia oficiališkai pranešė, jog sušaudyta 26 kareiviai jurininkai nuo laivo Numañcia, kurio įgula buvo pakėlusiai maištą priešais monarchistišką Ispanijos valdžią. Maištas iškilo uoste Tanger, ir jame dalyvavo apie 100 jurininkų.

**Portugalijos** dabartinė valdžia, jai galima tikėti laikraščių skelbiamoms žinioms, konfiskavusi ant laivo Uruguay, ketinusio keliauti į Braziliją, labai svarbius dokumentus, iš kurių esą susekta, kad Portugalijos monarchistai, negalėdami sutikti su dabarnykš čia valdžia ir nenorėdami jos pripažinti, užmanė pasiskolinti Brazilijoje 5 milijonus dolarių, kuriais tat pinigais žadama įgyti laivas, apšarvuoti jį, ir, abelnai, sunaudoti pinigus ginklams.

**Žydų-Syonistų kongresas.** Bazel'yje, Šveicarijoje, 9 rugpjūčio prasidėjo žydų-syonistų kongresas, į kurį suvažiavo iš visų pasaulio kraštų 500 delegatų.

**Popiežius eina sveikyn.** Laikraščiai, neišskyrus ir musiškių, atidžiai tēmija į popiežiaus Pijaus X sveikatos stovį. Tikrai buvo jis dikčiai apsilpęs; tikėtasi jau ir naujo konklave, o tūli laikraščiai tai net nurodinėjo kandidatus popiežiaus sostui. Kiek dabar matoma, popiežiaus sveikata žymiai pasitaisė.

**Katastrofos jurose.** Vokietijoje, ant laivo Gutenberg, buvuojančio upe Rheimu, atsitiko eksplozija; eksplodavo katilai. Žuvo du jureiviu ir trys keleiviai. Gibraltaro siaurumoje prancūzų laivas "Emir" susirėmė su anglų laivu "Silverton". Laivas "Emir"

paskendo; žuvo 86 žmonės; laivas "Silverton" išgelbėjo 27-ius.

**Prancuzijos valdžia** pirmą sykį nuo 1856 metų sušaudė du kareiviu-jurininku, kuriėdu, norėdamu apvogti savo draugą kareivį, nužudė jį.

**Darbininkų bruzdėjimas Anglijoje.** Tik ką pasibaigė streikas Londono uosto, geležinkelių ir tt. darbininkų ir vežėjų, laimėjusių šiokių-tokių palėngvėnimus darbe, ir štai iškilo streikas įvairiuose Angliuos miestuose: Liverpool'yje, Glasgow'e, Manchester'ij, Bristol'yje ir Sheffield'e. Anglijoje laukiama labai svarbių darbininkams pasekmių iš to bruzdėjimo: visur rengiami yra dideli mitingai, kalba juose žinomieji darbininkų vadovai. Daugelyje vietų įvyko kruvoni susirėmimai tarp streikuojančių darbininkų ir policijos; taip Liverpool'yje 13 d. rugpjūčio viename susirinkime žuvo 1 policmonas ir 200 žmonių likos sužeista; kitame susirėmime, kur įvyko muštynės, sužeista daug žmonių iš abiejų pusių; iš viso viename tik Liverpool'yje 13 d. rugpjūčio sužeista 40 policmonų ir 160 šiaip žmonių (N. Y. Am. 14 VIII).

**Anglijos parlamentas** priėmė ministerijos sumanymą mokėti algas žmonių atstovams parlamente. Iki šiol jiems regulier škų algų iš valdžios nemokėta, dabar nutarta mokėti po \$2000 metams.

**Kriokuvai.** Iš čia išvažiavo šiomis dienomis Kriokuvo Mokslo Akademijos pasiūsti žmonės Švedijon, į tenykščius kningynus ir archyvas. Mat, kitkart karų laikais (XVII—XVIII metašimčiais) iš Lenkijos ir Prūsų buvo labai daug išgabenta Švedijon visokių svarbių kningų ir rankraščių. Visi tie turtingi rinkiniai yra ir dabar Švedijos valstybės kningynuose bei archyvuose arba pas privatinius didikus. Išvažiavo: dr. Barvinski (iš Lvovo), prof. Erkenmager ir prof. Los, su jais drauge nuvažiavo ir vyresnysai kningininkas Upsalės universiteto dr. Colijin. Kriokuvo M. Ak. nutarė siuntinėti Švedijon savo žmones kas metai, iki ne bus surašyta visos tenai esančios kitkart išgabentos kningos ir rankraščiai. Gal būt, kad ir iš Lietuvos bei apie Lietuvą nemaža svarbių dalykų ar rankraščių nukeliavo tuomet Švedijon. Iš to atžvilgio toji Kriokuvo Akademijų ekspedicija gali būti ir mums labai svarbi.

## Japonija ir Japonai.

Parašė V. K. R.

Dabartinėje gadynėje tos religijos apeigos yra šventės, paskirtose kiekvienam atskiram dievui pagarbinti. Laikui slenkant šventės pasidarė prieinamos ir liaudžiai, ko pirma nebuvo. Tikintieji susirenka į tas šventes trūkšmingai ir su gausiomis aukomis. Kuningai, užėmę dabar šeimynų tėvų vietas tikėjimiškų apeigų atlikime, meldžiasi į dievus liaudies vardu, neša jiems aukas ir parengia jų garbei taip vadinamus *matsuri*, tai yra pantomimas ir sceniškas žaismes. Šintoistiško kulto šventnamiai ir

koplyčios statoma iš paprasto medžio ir nedabinama nė dažais nė skulptura, nesa visa tai laikoma nereikalinga.

Pietrytinėje dalyje salos Nipon, apielinkėje Ise, yra miestas Jamada, arti kurio randasi dvi garsi šintoistiško kulto šventvieti *Ge-ku* ir *Nai-ku*; čion kasmetas susirenka daugybė maldininkų. Tie šventnamiai įrengta bent pradžioje mūsų gadynės, nors padavimas skelbia, būk jie turį apie 3000 metų. Dabar statomi būdinkai visame kame panėši senoviškiems. Kas 21 metai būdinkas nugriaujama ir iš naujo tospot rūšies medžio statoma naujas be jokių atmainų. Nepermainoma nė jų planas, nė vidurinis išpuošimas. Viršiaus paminėti šventnamiai Ise's apielinkėje, taip yra žinomi japonams, kad visoje Japonijoje vargiai težeitum namą, kuriame nebūtų prie "dievų lentelės" kokio nors poperėlio su užrašais iš anų šventviečių, ar šiaip kokių daigtelių, iš švento anos apielinkės medžio padarytų.

Į klausimą: Kokią morališką naudą galima gauti iš tokios religijos? japonas atsakys labai trumpai ir aiškiai: jie, japonai, yra kilę iš dievų, tad ir turi savyje galę atskirti labą nuo nelabo; jiems užtenka vadovauties dievų balsu, t.y. elgties savystoviai, kaip ir jų bočiai-probočiai elgėsi, kebliuose ir nesuprantamuose klausimuose kreipties į dievų vietininką mikado, kurio sprendimai yra šventi ir neklaidingi. Tokiu būdu elgdamiesi japonai neprasikals nė prieš savo giminę, nė patįs savo akyse. Štai japonų mokytojas šventų raštų aiškintojas, *Motofi Norinaga* rašo: "Jai būtų kitaip, tai žmogus, rašto pamokintas, stotų žemiau už gyvulį, kuris visgi žino, ką gali daryti ir ko turi saugoties. Nėra išėmimo iš tos taisyklės, nerokuojant, žinoma, tų šalių, kurios neturi tiesioginės globos Amateros, t.y. šalių, nepriklausančių Japonijai. Tenai bjaurūs jausmai taip ištvirkino žmones, kad jiems yra būtinos morališkumo taisyklės". Toliaus jis baigia, sakydamas, kad mikado — tai vienintelis teisybės ir šventumo šaltinis, kuriame reikia jį ieškoti išaiškinimas visokiems klausimams ir kurio įsakymai reikia pildyti be atsižvelgimo.

Visuotinas pasivedimas augščiausiai valdžiai — štai pirmutinis ir vienintelis religijinis japonų privatumas. Šita idėja, iki šiai dienai užsilaikiusi pas didesnę dalį gyventojų, buvo labai galingas įrankis valdymui. Valdžia panorėjo pašventinti tą idėją iškilmingu įsakymu. 1872 m. apskelbta trys prisakymai:

- 1) Jūs privalote garbinti dievus ir mylėti tėvynę.
- 2) Jūs privalote sekti jūsų sąžinės patarimus ir prisilaikyti žmogiško morališkumo įstatymų.
- 3) Jūs privalote gerbti mikado, kaipo jūsų valdoną, ir pildyti visus jo įsakymus.

Inteligentiško japono akyse religija "šinto" dabar nebeturi prasmės. Nauji civilizacijos vėjai išjudino jos pamatus ir ji laukia didesnės šalyje audros, kuri galūtinai išgriaus ją, palikusi vietą naujiems sveikos dvasios jėškiniams.

\* \* \*

Padavimas skelbia, kad 623 m. prieš Kristų, netoli Gimalajų kalnų, arių gentėje Sakja, pas karalių Zuddgodaną ir karalienę Maią gimė sūnus Siddartas, įsteigęs labjausiai prasiplatinusį šiandieną tikėjimą.

Zuddgodanas labai mylėjo savo sūnų ir kiek įmanydamas stengėsi apsaugoti jį nuo viso, kas tik gali būti nemalonu ar nesmagu. Tėvo pastangos nuėjo vėjais. Siddartas sužinojo, kad yra ligos, senatvė ir mirtis, ir sunkūs tų dalykų paveikslai padarė didelę veikmę ant jo įspudingo būdo. Siddartas pradėjo mąstyti apie gyvenimą ir pasidarė labai liūdnas. Tėvas, besigailėdamas sūnaus ir norėdamas jį nuraminti, apvedino su princesse Jazodara. Ir tai maža tegebėjo. Vieną tad naktį, visiems miegant, Siddartas atsikėlė, liūdnai atsisveikino akim su savo motere ir sūnumi ir, palikęs tėvo rūmus, iškeliavo į tyrus pas vienuolius-braminus, pasitikėdamas rasti sau ramybę. Suėjęs į artimą pažintį su braminais, Siddartas perėmė nuo tų žmonių visą jų išmintį ir prisilaikė visų taisyklių jų mokslo, kurio svarbiausioji dalis buvo tame, kad žmogus pilnai gali užganėdinti savo dvasios troškimus tiktai mėtavonės darbais ir kūno marinimu.

Nors Siddarta stengėsi atsiekti ramybę ir surasti priežastis žmonių kančioms bei vaistą nuo tų kančių, vienok jam nepasisėkė tatai. Apleido jisai braminus ir nuėjo į girią, ir ten, pasišalinęs nuo išlaukinio pasaulio įspudžių, išbuvo daug metų gavėdamas ir mąstydamas. Ir ant šito kelio jis nepasiekė to, ką taip pasiekti geidė; iš nusilpnėjimo vos nepasimirė. Ant galo, ilgai kovojęs su visokiomis kenksmingomis pasaulės įtekmėmis, apgalėjo visas prigimtas kūno silpnybės ir geismus, trukdančius pažinimą teisybės, jis surado žmonių nelaimių paslaptį ir priežastį.

Toji priežastis — aklas žmonių nežinojimas. Žmonės augštai apkainuoja tokius dalykus, kurie neką tėra verti, gailisi tokių dalykų, kurių nereikia gailėtis, netikrus, tik vaidentuvėje pasirodžiusius dalykus laiko tikrais, ir partat praleidžia visą savo gyvenimą begainiodami vėjus, bejieškodami ir begaudydami jokios vertės neturinčius dalykus, o palikdami pašaly tai, kas ištikrųjų yra brangintina ir dar verta. Tatai Siddartas, pažinęs žmonių kančių ir nelaimių priežastį, pats virto visąžinančiu ir apšviestu, arba *Buddha*, ir pradėjo skelbti savo mokslą žmonėms. Žmonija, sekdamas Buddhos mokslą turi tapti laimingesne ir gali atsiekti *nirvaną*, tai yra tokį laipsnį dvasiško išsitobūlinimo, kuriame nėra vyliaus, nėra jokių geidulių, apgavysčių, širdgelų, gali atsiekti tokį išsitobūlinimo stovį, kuriame jau nėra nieko, kas rištųsi su fiziškomis žmogaus ypatybėmis.

Anot Buddhos mokslo yra du amžinu dalyku: *okaza*, t.y. krutėjimo principas, ir *nirvana*, t.y. ramybės principas. Visa, kas tik yra, atsirado iš *okazos* dėlei jos įstatymo nuolatos krutėti, ir visa tai pavirs į *nirvaną*, kuomet praeis paskirtasai laikas. Šis įstatymas apima visus pasaulius, visus daigtus ir visas esybių formas, kaip gyvų taip ir negyvų.

(Toliaus bus).

396

## Susivienijimo Lietuvių Amerikoje kuopos privalo platinti Susivienijimo išleistas ir garsinamas kningas! Sau dirbsite, ne kam kitam!

**Europos Istorija.** Parašė Edwardas A. Freeman. Iš anglų kalbos išvertė J. Andžiulaitis. Su žemlapiu. Plymouth, Pa. Spausdinta kaštais "Susivienijimo Lietuvių". 1891 m., 319 puslapių. Čienia 25c. — Susivienijimo sąnariams 13c.

Tai vienintelė šios rūšies kninga visoje mūsų literatūroje. Apsipažinimas su istorija yra ne tik naudingas ir žingeidus, bet ir reikalingas. Žmogus, pažinęs istoriją, įgija daug platesnę pasauležvalgą, teisingiau ir aiškiau supranta praeities santykius, įvykčius žmonijoje, ir sveikiau gali išaiškinti sau dabartinius gyvenimo apsieiškimus, kurie yra tik praeities pasekmė. Šita kninga yra padalinta į šiuos didžiausius skyrius: 1) Europa ir jos gyventojai; 2) Graikai; 3) Kylimas Romos; 4) Romos nupuolimas; 5) Romiškoji ciosorystė vakuruose; 6) Įsteigimas Europiškųjų tautų; 7) Kryzeivystės gadynė; 8) Dviejų ciosorystių puolimas; 9) Reformacija ir tikėjimiškos karės; 10) Prancūzijos didybė; 11) Burboniškųjų karalysčių susivienijimas; 12) Prancūziškoji revoliucija; 13) Atkeldinimas Vokietijos ir Italijos. Be to, toje kningoje randasi šitie žemlapiai: 1) Graikija ir jos naujokynės. 2) Romos ciosorystė didžiausioje savo galybėje. 3) Ciosorystė gadynėje Justinijano. 4) Europa gadynėje Karolio Didžiojo. 5) Europa pabaigoje dyviktojo amžiaus. 6) Europa gadynėje Karolio Penktojo.

Kninga parašyta tokioje kalboje, kad kiekvienas kad ir mažai temokytas gali ją pilnai suprasti ir pasinaudoti. Patartina visiems ją įgyti.

Čienia, ..... 25c  
S. L. A. sąnariams tikrai..... 13c

Pingus siųskite Kningiaus-Sekretoriaus adresu:

**A. B. Strimaitis,**

307 West 30th street, New York, N. Y.

### Susirinkimai S.L.A. kuopų.

Plymouth, Pa. 37 kp. S.L.A. pranešu sąnariams, kad mėnesinis susirinkimas bus 20 d. š. m., tai yra ateinantį nedėdienį 7 val vakare ant tos pačios salės, kur visada.

Sekr. J. Simanavičius.

So. Boston, Mass. 43 kp. bus laikomas susirinkimas 22 rugpjūčio, 8 val. vakare po bažnytinę svet., 5 gat. Malonėkite visi pribūti ir užsimokėti priguliočius mokesčius. Taipgi, kurie gyvenate kitur, prisiųskite pinigus ir suspenduotieji užsimokėkite užvilktus mokesčius ir būsite vėl pilni nariai. Atsiveskit naujų.

Sekr. M. Tamošaitis.

### Atydai 57 kuopos S.L.A., Worcester, Mass.

Draugai ir Draugės, meldžiu tēmyti į organą "Tėvynę", tada ant kuopos viršininkų nerugosit.

Kuopos susirinkimas atsibus 25 d. rugpjūčio, 7:30 vakare, Lietuviško Kliubo rūmuose, 96 Green St. Turime pripildyti apreiškimų blankas, kurios sykį buvo jau išdalintos, kai kurie nariai pripildė jas gerai, o kiti, pasityčiodami, pripildė neatsakančiai ir tos blankos likosi sugrąžintos atgal. Kas neturite naujų narystės paliūdijimų, — turite būtinai pribūti ant susirinkimo ir pripildyti apreiškimo blankas, nes tas būtinai yra reikalinga. Jų ir valdžia reikalauja iš jų. Centro Valdība turi išduoti pilną S.L.A. atskaitą, kiek narių turi, kuomi užsiima, narių metus ir kiek posmertinės turi gauti, ir t.t. Apreiškimai nėra priręgti dėlto, kad nariai gautų progą pasityčioti, bet dėlto, kad but galima užvesti kningas pagal valdžios reikalavimą.

Sekr. F. Tumosa.

## Redaktoriaus atsakymai.

*p. Trakų Dzukas.* Straipsnelis, kurį prisiuntė, yra labai silpnai apdirbtas, todėl "Tėvynėje" patilpti negali. Toksai klausimas, kaip Evoliucija, reikalauja ilgų studijų, gi kiek matosi iš Jūsų straipsnelio, Jūs su juo nedaug tesat apsipazinę. Negalima rašyti apie tokius dalykus, kaip Inkvizicija, vien iš nugirdėjimo: reikia klausimą pažinti nuodugnai.

*p. K. Liutkui.* Ačiu. Patįps sekančiame numeryje.

*p. Aš.* Ačiu už pasižadėjimą rašinėti. Lauksiu. Ši raštelį talpinu šiek-tjek apkarpeš, kad mažiau vietos užimtų.

## Redakcijon prisiųstos kningos.

LIETUVOS ZEMLAPIS su Etnografijos siena. Tvardė V. Verbickis. "Lietuvos Ūkininko" Bendrovės išleidimas.

*Žemaitė.* PAINIAVA. "Lietuvos Ūkininko" išleidimas N25. Vilnius, 1911. 16 puslapių, 5 kap.

*V. K. Račkauskas (Karolis Vairas).* GIRNIKAS PASZAKARNIS. BEGEDIS. JONAS. PASAKOJIMAI. Išleido Br. Račkauskienė (Kningynas ir išleistuvė "Nauda"). Scranton, Pa., 1911. 42 puslapiu, čienia—25 centai.

AIDAS, mėnesinis laikraštis. N6 ir 7 (drauge), už rugpjūtį ir rugsėjį, 1911. 24 pusl. Redakcijos prisiųsta.

DEKLAMATORIUS deklamavimui eilių ir monologų rinkinys su išgūldymu kaip reikia deklamuoti ir žaisti. Surengė K. J. 1911, Chicago, Ill. "Lietuvos" spauda. 164 pusl. kaina 50 c.

### Didelė excursion

Į Harvey's Lake

Parengė Dr-stė Šv. Juozapo Plymouth, Pa. Atsibus utarnimke. 22 d. rugpjūčio (August), 1911 m. Bus tai puikus pikninkas, kuris kozną užganėdins; muzikė bus atsakančiausia, tad nepamirškite atsilankyti kuoskaitlingiausiai. Karai paliks "switch'es" 9:30 ryte, o atgal grįš 9 val. vakare.

Tikietas vaikams 25 c. suaugusiems — 50c.

gg)

Kviečia KOMITETAS

NAUJA LABAI ŽINGEIDI KNYGA

## Meilės Karštligė

Mintys ir prilyginimai apie dabartinį supratimą meilės.

Labai naudinga kiekvienam, o ypatingai jauniems: merginoms ir ir vaikinams. Kaina 20c. Gaunama pas:

J. STROPUS, 30 West Broadway, So. Boston, Mass.

## V. Ambrozevičius

AGENTAS ir NOTARIJUS

Parduodu laivakortes ant visų linių ir geriausių expresinių laivų, mainau ir siunčiu pinigus į visas dalis svieto, turiu užstatę randavą Bond (kauciją) \$25,000 dėl teisingumo. Užkvičiu keliaujančius ir iš kitų miestų, nes kaipo netoli New Yorko gyvendams, priimu ir pristatau ant laivų, tuomi būsit apsaugoti nuo daug New Yorko nesmagumų. Darau doviernastis ir parūpinu rusiškus pašportus. Kreipkitės per laiškų pas:

V. AMBROZEVIČIUS,

178 Ferry Street, Newark, N. J.

Telephone 5599 L. Market.

**Atida ne ukėsams Suv. Valst.**

1 Dėlko ateivams reikalingos ukėsiškos popierės.  
2 Ką reikia karyt norint pastot Suv. Valstijū ukėsu. Kur ir kada galima paduot prašymą.  
3 Ką turi žinoti pakol gausi ukėsištės popieras.  
4 Klausimai su atsakymais lietuviškai ir angliškai.  
5 Daugelis kitų naudingų patarimų. - Knygelė kozmė lietuviui yra reikalinga ir ją galima gauti pas J. Bendrick. Kaina 25 centai. Pinigus ir laiškus siųskite šiuo antrašu:

Joseph Bendrick,  
Clerk of Court, POTTSVILLE, PA

**SLĀ. Pildomoji Taryba.**

**PREZIDENTAS:**

F. Živatkauskas,  
110 W. Market St., Scranton, Pa.

**VICE-PREZIDENTAS:**

S. Žalnieraitis,  
Box 32, Wanamie, Pa.

**SEKRETORIUS:**

A. B. Strimaitis,  
107 W. 30-th St., New York, N. Y.

**ĮŽDININKAS:**

J. Skritulskas,  
35 Broad St., New Britain, Conn.

**ĮŽDO GLOBĖJAI:**

T. Paukštis,  
123 N. Main St., Pittston, Pa.

P. W. Birštonas,  
Oak St., Shenandoah, Pa.

**DAKTARAS-KVOTEJAS:**

Johan. Baltrušaitienė,  
2400 5-th Ave., Pittsburg, Pa.

**LITERATIŠKAS KOMITETAS:**

L. Šernas,  
3252 S. Halsted St. Chicago, Ill.

Dr. J. Šliupas,  
1419 N. Main Ave., Scranton, Pa.

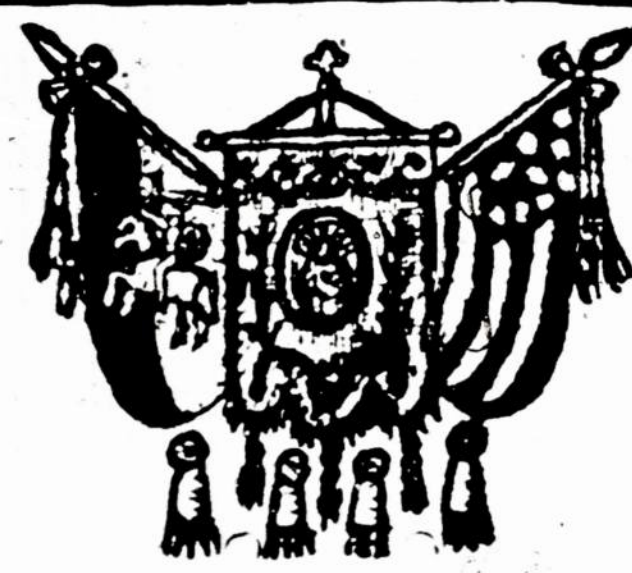
P. Mikolajinis,  
Box 62, New York, N. Y.

**Mariams SLĀ. knygos už puse kainos.**

- |  |        |
|--|--------|
| 1 Budas Senovės Lietuvių, pusl. 217 kaina            | 50 c.  |
| Lietuviška Chrestomatija, pusl. 176                  | 40 c.  |
| 1 Dėdai ir Gražina, pusl. 61                         | 25 c.  |
| 1 Europos Istorija, pusl. 319                        | 25 c.  |
| Gibsinis Jotis, pusl. 38                             | 15 c.  |
| 1 Jonas iš Kempės ir Šilka, pusl. 23                 | 10 c.  |
| 1 Konradas Valerodas, pusl. 24                       | 15 c.  |
| Kražių skerdynė, pusl. 77                            | 15 c.  |
| Kun. Aleksandra Burpa, pusl. 29                      | 20 c.  |
| Kelionė į Europą, pusl. 52                           | 10 c.  |
| Kuoni žmonės gyvena?, pusl. 56                       | 15 c.  |
| Lietuviai Amerikoje, pusl. 174                       | \$1.00 |
| 3 Naktys Edvardo Yungo, pusl. 21                     | 10 c.  |
| 4 Našlaitė (Drama keturių veikmių)                   | 10 c.  |
| 5 Petras Žemaitis, pusl. 69                          | 20 c.  |
| 6 Padėjimas Lietuvių Tautos. (rusų kalba)            | \$1.00 |
| 7 Dirva, pusl. 123 1898 m. vienas num.               | 75 c.  |
| 8 "Tėvynės" komp. 1896, 1897, 1898 ir 1899 m. po 50c |        |

**KNYGIUS:**

A. B. Strimaitis  
107 W. 30-th St. New York City.



**LIETUVIŠKA APARATŲ DIRBTUVĖ.**

Guodotinoms tautiškomis ir bažnytinėms draugystėms išdirba: Karunas, Amerikoniškas vellavas, Szarpas, Juostas, ženklellus, kepures ir marszalkoms paredu, teipgi visus bažnytinlius aprėdalu. Norėdamos guodotinos Draugystės arba guodotini kunigai, jog Jūsų darbas būtų gerai atliktas, pavėskite jį tikrai lietuvei.

**T. Andruszewicz & Co.**

1421 Division St. - - - Chicago, Ill.  
netoli Milwaukee ave.

**ALBERT G. GROBLEWSKI**

Savininkas ir Fabrikantas Geriausių  
"LENKISZKU - LIETUVISZKU VAISTU."

Geriausia  
Gyduolė  
nuo  
Strėnų skaudėjimo  
Degimo krutinėje  
Galvos skaudėjimo  
Kateros  
Užsišaldymo  
Neuralgijos  
nuo  
Gerklės skaudėjimo



Mešlungio  
Skausmo krutineje  
nuo  
Patrukimo  
Azma arba  
Dusulio  
Štyvumo sprando  
Skaudėjimo:  
Šonuose  
Rankų ir  
Kojų.

**Ypatingos Gyduolės.**

Jeigu sergate užsisenėjusioms ligoms nuo kurių negali pagelbėt nė daktarai nė ligonbučiai, arba paslaptingsoms ligoms, aprašykite man savo nesveikumą gerai ir aiškiai (be užslėpimo) nes čion eina ne tik apie tavo sveikatą, bet labai tankiai ir apie tavo gyvastį. (Atsimink, jog kiekvienas garbingas daktaras užlaiko paslaptį kaip ant išpažinties). Užtai nesigėdyk ir nebijok, rašyk teisybę o mielai suteiksiu rodą ir prisiųsiu geras gyduoles pagal tavo ligą su nurodymu kaip reikia jas vartot, už prekę labai mažą. Reikia rašyt laiškus stačiai pas mane pridėdant visados 2 c. markę ant atsakymo, nes kitaip negausit atsakymo. Teipgi mes reikalaujame gerų agentų kiekviename dideliame mieste ir jų aplinkėse. Agentai nuo Lietuviškai-Lenkiškų gyduolių gali uždirbti nuo 50 dol. iki 150 dol. ant mėnesio. Uzdarbį duodame kuogeriausia. Taigi rašykite reikalaudami agenturos. Kiekvienas lietuviškas štornykas teipgi privalo užlaikyti visada mūsų puikias Lietuviškas gyduoles savo štoruose ant pardavimo, kad mūsų tautiečiai reikalaudami galėtų pas kiekvieną nusipirkti ir nereikalautų išduoti pinigų dovanai kokiems nors apgavikams tose aplinkėse. Štornykai, rašykite pareikalaudami gyduolių, nes geras uždarbys ir parduokite mūsų tyras Lietuviškas gyduoles, kurias mes gvarantuojame. Rašykite po antrašu:

**ALBERTAS G. GRABLIAUCKAS**

Cor. Elm & Main Str., Plymouth, Pa.

**SKAITYK, O ŽINOSI VISKA.**



Pranešu visiems lietuviams ir savo kostumeriams, kad aš perkėliau savo krautuvę į Chicago, Ill., kurioj galite gaut: laikrodžių, laikrodėlių, lenciugėlių, visokių žiedų, spilkų, kolčikų, kompasų, kryžiukų. Puikiausių armonikų, skripkų, klarnetų, trūbų, koncertinių ir daugybę visokių muzikališkų instrumentų. Gerų britvų, visokio skyriaus drukuojamų mašinukų, albumų fotografijoms, guminių litarų. Monų knygų, istoriškų ir maldaknygių. Gražių popierių gromatomis rašyti su puikiausiai apskaitymais ir dainomis, su drukuotais aplinkui konvertais, tužina už 25c, 5 tuz. \$1.00, perkupčiams 1000 už \$6.00. Jaigu kas neturite mano katalogą, rašyk šiadien: prisiųsdami už 5c markę, o apturėsi mano Didelį Katalogą Dykai su 1000 naudingų visokių daiktų. Aš užtikrinu, kad mano tavoras pirmos klasos, o prekės pigesnės kaip kitur. Perkupčiai gali gauti pirkt tavorą daug pigian kaip kitur. Kviečiu visus lietuvius ir lietuvaite su orderiais ir visokiais pirkiniais kreiptis pas savo tautietį

**M. K. Wilkewich,**

2225 So. Halsted St. Dept. L. Chicago, Ill.